

Nottulner Martinibote



Herausgegeben vom Männergesangsverein Nottuln von 1860
zu den Martini-Markttagen 2003

Die Ausgabe dieser Zeitung erfolgt unentgeltlich – 41. Ausgabe

Zwischen Tradition und Höfesterben: Landwirtschaft in Nottuln

Viele von ihnen lebten hier schon, als Nottuln noch ein kleines, verschlafenes Nest rund um ein altes Stift war. Die Familiengeschichten der Buxtrups, Büssings, Ueings und vieler anderer Nottulner Landwirte reichen vier, fünf oder noch mehr Jahrhunderte zurück. Doch wie lange Nottulns Landwirte ihre Familientradition noch fortsetzen können, steht in den Sternen. Das Höfesterben macht auch vor dem Stiftsdorf nicht halt. Ein etwas genauerer Blick in die Felder und Wiesen um Nottuln: Wie funktioniert Landwirtschaft heute?

Autor: Stefan Küper



Sensenschnitt und Garbenbinden noch zu Beginn des letzten Jahrhunderts

rococo by JOOPI



LIFE

MARTINA ICKING HAARMODE
PARFÜMERIE

HERIBURGSTRASSE 4 · 48301 NOTTULN · 02502/25125



Alles für's Büro

**Farbkopien
Digitaldruck
S/W Kopien**

Feldkamp

Schreibwaren - Kopy - Foto

Dülmener Str. 3 48301 Nottuln

Alles für die Schule



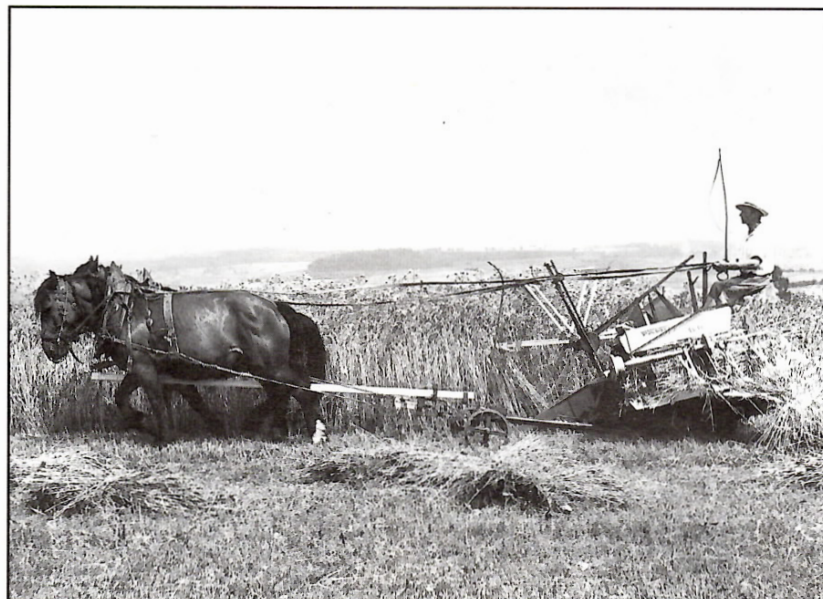
Tel. 0 25 02 - 99 69

Vorwort

Liebe Nottulnerin, lieber Nottulner,

jeden Tag fahren wir durch die Felder, vorbei an Äckern und Wiesen. Zur Arbeit, zu Bekannten und Verwandten, zum Sport oder um Freunde zu treffen. Die Landschaften ähneln sich oft: Maisfelder, ein paar Getreidefelder dazwischen, hin und wieder mal eine Wiese oder etwas Wald. Die Menschen, die diese Kultur- und Flurlandschaft bebauen, pflegen und ernten sind die "Ur-Nottulner". Ihre Vorfahren leben hier in der Regel schon seit Jahrhunderten. Und trotzdem hat sich für sie in den vergangenen Jahrzehnten viel verändert. War der Ortskern Nottulns noch bis in die 50er Jahre geprägt von Bauernhäusern und Stallungen, verschwanden die letzten Anfang der 80er. Am Beispiel der Familie Ueing, die auf dem Draum ein neues Zuhause gefunden hat, beschreibt der Martinibote die Geschichte der "Auswanderung" der Landwirtschaft.

Doch nicht nur im Ort, auch um Nottuln herum hat sich viel verändert. Das "Höfesterben" - das heißt, die Aufgabe eines Bauernhofs mit dem Generationswechsel - greift auch hier um sich. Das geht schon seit gut 50 Jahren so, aber aktuelle Statistiken und die Preisentwicklungen in der Landwirtschaft lassen erahnen: Das Tal ist noch nicht durchschritten. Von der Landwirtschaft werden in Zukunft noch weniger Menschen leben - und diese werden mit ihren Produkten mehr Menschen ernähren.



Bereits eine Errungenschaft, die Schnittmaschine



ENGAGEMENT HEISST WESTMÜNSTERLAND.

NEUE IMPULSE FÜR DIE REGION:

Bewegung benötigt Impulse - und genau diese setzen wir. Denn als einer der größten Finanzdienstleister der Region tragen wir dafür Sorge, dass unsere Region in Bewegung bleibt. Mit zielgerichteten Sponsoringmaßnahmen, Fördergeldern und jeder Menge Engagement.

 **Sparkasse
Westmünsterland**

*Wir bringen Dich mit Sicherheit auf die Straße!
Unser Name steht seit über 30 Jahren für:*

- Klasse Ausbildung mit nachweislich überdurchschnittlichen Prüfungsergebnissen!
- ein junges und erfahrenes Fahrlehrerteam für die Ausbildung auf Zweirädern, Pkw, Lkw und Anhänger!
- Gepflegte und modernste Ausbildungsfahrzeuge (3 VW Golf, 7 Motorräder)
- Aktuellste und neueste Unterrichtsmethoden in Theorie und Praxis (interaktiv-CD-Overhead-Video...!)



**Fahrschule
Michael Pöppelmann**



**Mauritzstraße 12
Nottuln**

Mo. + Mi. ab 19.00 Uhr
Di. + Do. ab 18.00 Uhr

Telefon 0 25 02 / 92 56 - Mobil 01 70 / 2 72 25 75
Theoretischer Unterricht und Anmeldung:

**Münsterstraße 30
Appelhülsen**

Mo. + Mi. ab 18.00 Uhr



**Atemtechnik
Fitness · Gymnastik
Selbstverteidigungs-
Kampfsport.**

**Fördert die
Konzentration und
das Reaktions-
vermögen,
stärkt das
Selbstbewusstsein,
sorgt für Stressabbau
und steigert
die Disziplin.**

TAEKWON-DO UND KICKBOXSCHULE
Liebigstr. 20 · 48301 Nottuln · Telefon (0 25 02) 99 02



Hagenstr. 42
Am Krankenhaus
48301 NOTTULN
☎ 93 32

Urban Neuhaus

Beerdigungsinstitut

Friedhofsgärtnerei • Kranzbinderei • Grabpflege
Hagenstraße • Am Krankenhaus • Tel. 93 32



Heuwagen packen und Stroh harken

Zahlen und Statistiken sind das eine - die Menschen dahinter das andere. Wie gehen Nottulns Landwirte mit dem wachsenden Preisdruck um? Wie schaffen sie es, ihre Höfe zu erhalten? Was reizt sie an der Landwirtschaft? Der "Nottulner Martinibote" schaute sich bei einigen etwas genauer um: Zum Beispiel beim Milchviehbetrieb Budde-Lohmann in Buxtrup, wo uns Heinrich Budde-Lohmann erklärt, warum der Wettbewerb im Milchgeschäft immer härter wird. Oder auf dem Nebenerwerbshof Jansing, nahe Hagemeister. Hermann Jansing ist hauptberuflich Schlosser bei einem Betrieb in Appelhülsen, den Bauernhof führt er nur nebenbei weiter, sozusagen als "Hobby".

Ein Beispiel für neue Einkommensquellen in der Landwirtschaft gibt es auf dem Hof Büssing zu bestaunen. Hermann Büssing erläutert, wie aus Biogas Strom wird und warum er 300.000 Euro in diese Technik investiert hat.

Zu guter Letzt wagen wir einen Blick in die Zukunft. Mit Tom Kumann besuchten wir einen Landwirt von morgen. Der 22-jährige studiert Landwirtschaft in Osnabrück und lässt sich trotz der vielen Unwägbarkeiten in der Entwicklung der Landwirtschaft nicht von seinem Berufsziel abbringen. Warum er den Hof seines Vaters übernehmen will und wie er sich gegen Risiken absichert? Auch diese Fragen beantwortet der "Nottulner Martinibote".

Der Männergesangsverein (MGV) Nottuln und der Autor der folgenden Artikel bedanken sich bei allen Landwirten, die bereitwillig Rede und Antwort standen und ohne deren Hilfe dieser "Martinibote" nicht zustande gekommen wäre. Ein besonderes Dankeschön gilt Heinrich Buxtrup,

www.autohaus-rump.de

- **Neuwagen**
- **Jahreswagen**
- **Gebrauchtwagen**

Autohaus 
Rump

Über 30 Jahre BMW-Erfahrung

- **KFZ-Reparaturen**
- **Karosseriearbeiten**
- **Lackiererei**

☎ 0 25 02-9 40 20
Telefax (02502) 84 57

48301 Nottuln · Appelhülsener Straße 16



Orthopädie Schuhmachermeister
Hagenstr. 31 (Nähe Krankenhaus) · 48301 Nottuln
Telefon: 0 25 02 / 22 76 78 · Fax: 0 25 02 / 22 71 34

Wohltuende Pflege ...

... fängt bei den Füßen an!



Mein Service für Ihre Fußgesundheit:

- Orthopädische Maßschuhe
- Innenschuhe
- Schuhzurichtungen: Schmetterlingsrollen, Verkürzungsausgleiche, etc.
- Einlagen nach Maß und Gipsabdruck
- Fußorthesen
- Med. Therapieschuhe
- Med. Kompressionsstrümpfe
- Sportbandagen
- Bequemschuhe
- Med. Fußpflege
- Hausbesuche nach Terminabsprache
- Lieferant aller Krankenkassen




Weiter kommen als man denkt.
VR-FinanzPlan

Profitieren Sie von unserer individuellen Finanzplanung. Fragen Sie uns.

Wir machen
den Weg frei



Volksbank Nottuln eG 



Maßgetischerte Küchen und Massivholzmöbel sind die Spezialitäten der JoWe Küchenwerkstatt.

Mit einer 20-jährigen

Berufserfahrung als Möbeltischler bzw. Möbeltischlermeister und einer ca. 7-jährigen Erfahrung im Küchenhandel eröffnete Jo Weinhausen im Industriegebiet Nottuln, Hanns-Martin-Schleyer-Str. 5

die Firma „JoWe Küchenwerkstatt“. Die Firma JoWe Küchenwerkstatt bietet einen kompletten Service über Beratung, Planung, Montage, bis hin zur Entsorgung der alten Küchen- und Elektroteile. An der ca. 500 qm großen Werkstatt schließt sich eine helle, freundliche Ausstellung, mit 8 großzügig geplanten Küchen an. Die Kombination Werkstatt und Ausstellung ermöglicht die Lieferung von Sonderwünschen und individueller Maßarbeit jeder Art im Küchen- und Wohnbereich.

Öffnungszeiten:

Mo. - Fr. 9.30 - 19.30 Uhr · Sa. 9.30 - 14.00 Uhr
Sonntag ist Schautag von 14.00 - 18.00 Uhr
Keine Beratung · Kein Verkauf

Inh. Jo Weinhausen

Hanns-Martin-Schleyer-Straße 5 • 48301 Nottuln
Tel. (0 25 02) 22 41 35 • Fax (0 25 02) 38 25
Mail: Info@JoWe-Kuechen.de • www.JoWe-Kuechen.de



Das Stroh wird eingefahren
(Alle vier Fotos dürfen mit freundlicher Genehmigung der Landwirtschaftskammer Münster abgedruckt werden)

dem Vorsitzenden des Landwirtschaftlichen Ortsvereins (LOV) Nottuln, und dem Nottulner Ortslandwirt Heinrich Frie, die sich viel Zeit nahmen und eine Reihe von Daten, Zahlen und Fakten zusammentrugen. Ihnen, liebe Leser, wünschen wir viel Spaß bei der Lektüre und natürlich drei fröhliche Martinimarkttage!

Milchviehbetrieb Budde-Lohmann:

Vom schreiben und vom durchhalten

Ein Bauernhof wie aus dem Kinder-Bilderbuch: 10 Schweine suhlen sich genüsslich im Dreck, auf der Weide grasen 15 Kühe, im Hof gackern und scharren rund 50 Hühner und Gänse um die Wette. Diese Idylle herrschte auf dem Hof Budde-Lohmann noch bis 1963. Dann packte der Strukturwandel auch diesen Bauernhof in Buxtrup und zwang zur Spezialisierung: 1963 begann der Hof mit 25 Kühen, heute sind es rund 200 Tiere, darunter zirka 80 Kühe. Durch Züchterfolge gelang es auch, die Milchmenge der Kühe deutlich zu steigern: Während 1963 eine Kuh noch rund 5.000 Liter Milch im Jahr gab, sind es heute gut 7.500 Liter. "Ohne die Spezialisierung auf das Rindvieh wäre der Hof auf Dauer nicht zu halten gewesen", sagt Heinrich Budde-Lohmann heute. "Wir haben dadurch enorme Kosten eingespart. Wir brauchten nur noch eine Sorte Futter und nun lohnte es sich auch, moderne Melkmaschinen anzuschaffen, was wiederum Arbeitskräfte einsparte."

Das Hausbaukonzept der Zukunft

Massive Wand- und Deckensysteme aus Blähschiefer

- wärmedämmend
- wirtschaftlich
- ökologisch



Verkaufsbüro Nord-West
Kastanienplatz 4
48301 Nottuln

Tel. 02502 9466-0
Fax: 02502 9466-9
www.werth.de



Die Finanzkraft der Hamburg-Mannheimer ist ausgezeichnet.
Die Finanzkraft der Hamburg-Mannheimer ist ausgezeichnet.
Die Finanzkraft der Hamburg-Mannheimer ist ausgezeichnet.
Die Finanzkraft der Hamburg-Mannheimer ist ausgezeichnet.
Die Finanzkraft der Hamburg-Mannheimer ist ausgezeichnet.

Das kann man in diesen Tagen nicht oft genug sagen.

„ausgezeichnete Finanzkraft“

„Prüfen Sie
mein Team vor Ort“

Helmut Schürmann

Generalagentur der Hamburg-Mannheimer Versicherungs AG
Steinstr. 48 • 48301 Nottuln
Ruf 0 25 02 / 63 31 • Fax 0 25 02/63 31
E-Mail: Helmut.Schuermann@Hamburg-Mannheimer.de



GLÜCK IST PLANBAR.



Hamburg-Mannheimer

Ein Unternehmen der ERGO Versicherungsgruppe



GÄNSETAXI!

1 ganze Gans
mit Apfelrotkohl
und Kartoffelklößen

63 €

Partyservice
Tischleindeckdich
jetzt bei Denter

Seit 1898 Vereinslokal
des Männergesangsvereins Nottuln
von 1860

Angebot an den Martinitagen
ganze Gans mit Knödeln und Rotkohl

Gasthaus Denter

Restaurant

Burgstraße 7 · Nottuln · Tel. 92 82

Wir empfehlen uns für Ihre Weihnachts- und Betriebsfeiern! Silvester geöffnet



Gut markiert: Ein junges Kalb auf dem Milchbetrieb Budde-Lohmann

In den 50er Jahren schufteten auf dem Hof Budde-Lohmann neben dem Ehepaar noch ein Melker und vier Lehrlinge; heute braucht der Hof - wie die meisten anderen - keine Angestellten mehr. Zwölf Melkmaschinen leisten einen Großteil der Arbeit. Da zwei Generationen auf dem Hof wohnen, kann sich das Ehepaar Budde-Lohmann auch Mal ein paar Wochen Urlaub leisten.

Die Spezialisierung hat den Hof - wie so viele andere - gerettet. Doch trotzdem sieht die Zukunft alles andere als rosig aus. Das Quotensystem der Europäischen Union begrenzt die jährlich zu produzierende Milchmenge auf 110 % der erwarteten Nachfrage. Da somit praktisch ständig ein Überangebot herrscht, bleibt der Milchpreis konstant niedrig und dicht am von der EU garantierten Mindestpreis. Der sogenannte "Interventionspreis" ist mittlerweile auf 22 Cent pro Liter gesenkt worden und soll in Zukunft auf eine bestimmte Menge begrenzt werden. Ist die Menge erreicht, so müssten die Landwirte ihre Milch anschließend auch unter diesem Preis verkaufen. Budde-Lohmann ist sich sicher: "Diese Politik wird eine Pleitewelle verursachen. Schon ein Preis von 22 Cent pro Liter kann die Kosten nicht decken."

Doch damit nicht genug. Die Brüsseler Agrarexperten wollen die "Agrar-Planwirtschaft" der EU Stück für Stück durch mehr Markt ersetzen. Das heißt konkret, dass die Milchquote in den kommenden Jahren wohl ausgeweitet wird und auf Dauer womöglich ganz verschwindet. Was den Landwirten auf den ersten Blick mehr Möglichkeiten einräumt, wird auf den zweiten Blick zu einem harten Verdrängungswettbewerb führen. Es

Großer Sonderverkauf



- Stilkamine
 - Spiegel
 - Möbel
 - Accessoires
- aus Lagerbeständen
zu besonders
günstigen Preisen

48301 Nottuln
Oststraße 2
Fax (02502) 6914
Tel. (02502) 23150
www.kaminbau-stegemann.de



KAMINBAU STEGEMANN



NEU-Entwicklung
5-11 kW reine Strahlungswärme
mit dem Kamin

Elegant Heizen

- Wärme aus Holz
- in mehreren Räumen gleichzeitig
- keine Luftzirkulation
- staubfreie, gesunde Luft
- ideal auch für Allergiker

Überzeugen Sie sich am Original:
ständige Vorführung in der Ausstellung.

Besuchen Sie uns. Martini-Sonntag 13.00 - 18.00 Uhr geöffnet.



Bauzentrum BREIDERHOFF+VOSS

Fachzentrum für Renovieren • Sanieren • Neubauen

Baufachhandel • Telefon: 02502/2311-0 • Telefax: 02502/8953
E-Mail: breiderhoff-voss@web.de



Austrup
Wild und Geflügel

Austrup

Inh. F. Steinhoff

Siemensstraße 5 • 48301 Nottuln
Tel. (0 25 02) 63 09 • Fax 98 38

Mi. Münster Domplatz + Wolbeck

Do. Telgte + Nottuln

Fr. Hiltrup + Havixbeck

Sa. Münster-Domplatz



Liebigstr. 30 • Nottuln • Tel 250 92-94 • Fax 37 82

• Füllsand • Pflastersand • sonstige
• Mauersand • Mutterboden • Schüttgüter



wird mehr Milch produziert werden, die Preise werden rutschen, die Menge welche die EU zum Interventionspreis kauft wird schnell erreicht sein, die Preise werden unter 22 Cent fallen und Milchbauern werden reinweise Pleite gehen. "Dann kommt es nicht nur auf die Größe des Betriebs, sondern insbesondere auch auf die Kapitalreserven an", prophezeit Budde-Lohmann. Wer genug Geld hat um einige Jahre mit Verlusten zu überstehen, hat Überlebenschancen.

Eine Perspektive, die die Milchbauern im Münsterland hoffen lässt. "Hier sind die Höfe relativ zäh", meint auch LOV-Vorsitzender Heinrich Buxtrup. "Wir essen lieber mal zwei Schnitten weniger zum Abendbrot, bevor wir aufgeben." Damit bringt er einen entscheidenden Vorteil der Familienhöfe auf den Punkt: Ein Nottulner Landwirt hat normalerweise keine Angestellten und muss daher auch keine festen Löhne zahlen. Geht es dem Hof eine Weile schlecht, müssen halt Anschaffungen wie ein neues Auto oder eine neue Maschine ein paar Jahre warten. Insbesondere die vielen Großbetriebe in Ostdeutschland haben hier einen entscheidenden Nachteil. Sie kommen in der Regel nicht ohne Angestellte aus - und die wollen pünktlich ihren Lohn haben. Zudem haben die Ost-Betriebe Anfang der Neunziger große Investitionen tätigen müssen, um wirtschaftlich produzierende Betriebe aufzubauen. Die größten Verlierer auf dem Milchmarkt werden vermutlich aus Ostdeutschland kommen.

Aber auch die Milchviehbetriebe in Westfalen-Lippe müssen sich auf eine harte Zeit einstellen: Nach einer Prognose der Landwirtschaftskammer werden in den kommenden sechs Jahren zwei von drei Betrieben aufge-

ben müssen. Kleine Milchviehhöfe mit weniger als 20 Kühen soll es schon in vier Jahren nicht mehr geben. Dauerhaft halten können werden sich nur Betriebe in einer Größenordnung ab 50 Kühe, wie der Hof Budde-Lohmann. Die Landwirtschaftskammer rechnet damit, dass es noch ungefähr 350 Betrieben in Westfalen-Lippe gelingen könnte, in den nächsten Jahren ihre Viehhaltung entsprechend aufzustocken. 2008 sollen dann zwei Drittel aller Milchviehbetriebe mehr als 50 Kühe haben.

BSE und „gläserne Produktion“

Es klingt paradox, aber die BSE-Krise tat ausgerechnet dem Rindvieh-Betrieb Budde-Lohmann zunächst gut. "Die Milchpreise lagen so hoch wie lange nicht mehr", erzählt der Landwirt. "In der Zeit haben wir gute Gewinne gemacht." Die Leute kauften statt Fleisch mehr Käse und andere Milchprodukte und sorgten so für einen warmen Geldregen bei den Milchbauern. Diese Zeiten sind vorbei. Geblieben ist eine durch die BSE-Krise ausgelöste Flut von Vorschriften und bürokratischen Pflichten, die insbesondere einem Milchbauern schon eine Menge Geduld abverlangt. Ziel: die "gläserne Produktion".

Das Büro Budde-Lohmanns würde man auf den ersten Blick kaum in einem Bauernhaus vermuten. Es ähnelt eher einer Behörde: Computer, Kartekästen und Regale voll mit Ordnern. Hier wird jede Kuh, jedes Tier auf dem Hof verewigt. Auf den Tierpässen lässt sich mühelos verfolgen, von welchen Tieren jede Kuh abstammt und woher ihre "Ahnen" kommen. Mit

Seit über 50 Jahren
Ihr Fachbetrieb vor Ort

BENNING

Heizung • Sanitär • Klempnerei

Burgstraße 57 • 48301 Nottuln
Tel. (0 25 02) 93 73 • Fax 1882

bioladen
www.bioladen.de



snacks.

Greenbag. Das Frische-Abo.
Die Tüte mit frischem Bio-Obst und Bio-Gemüse
für zwischendurch.

Anderland

Sabine Pianka-Schünemann

Kirchplatz 1 • 48301 Nottuln • Telefon + Fax (0 25 02) 71 88

Berufsunfähigkeit

Höchste Auszeichnung für unsere private Berufs- unfähigkeitsrente.

Die gesetzliche Rente
senkt die Leistungen
bei Berufsunfähigkeit
um 25%. Wir verbes-
sern die Leistungen
unserer Berufsunfähigkeitsversicherung.
Lassen Sie sich beraten:



wünsche werden wüstenrot

Es berät Sie:

Irmgard Hilkenbach
Rudolf Albers
Potthoff 13
48301 Nottuln

Friedhelm Hommel
Brokweg 7
48249 Dülmen

Tel. 02502/222640

Tel. 02594/99649

Ein Unternehmen der
Wüstenrot & Württembergische AG

wüstenrot

Marmor Lenter 48301 Nottuln

Meister im Steinmetz- und
Steinbildhauerhandwerk

Wir stellen für Sie alles her, was
zum modernen Bauen gehört in

• Marmor • Agglomarmor • Granit
• Sandstein • Betonwerkstein



Grabmalausstellung
Grabschmuck mit Freigelände -
Industriegebiet

Siemensstraße 15
Telefon 0 25 02 / 93 28
Telefax 0 25 02 / 87 54



Innovative Ortungssysteme

Ja, die sind gut!

Hanns-Martin-Schleyer-Str. 3
48301 Nottuln
Tel. 02502/226888
Fax: 02502/226885
e-Mail: info@ios-nottuln.de
24 h - Notdienst

**Wir kommen
auch für
Kleinigkeiten!**



Hanns-Martin-Schleyerstr. 3
48301 Nottuln
Telefon (02502) 7838
Telefax (02502) 7848

Leckortung:

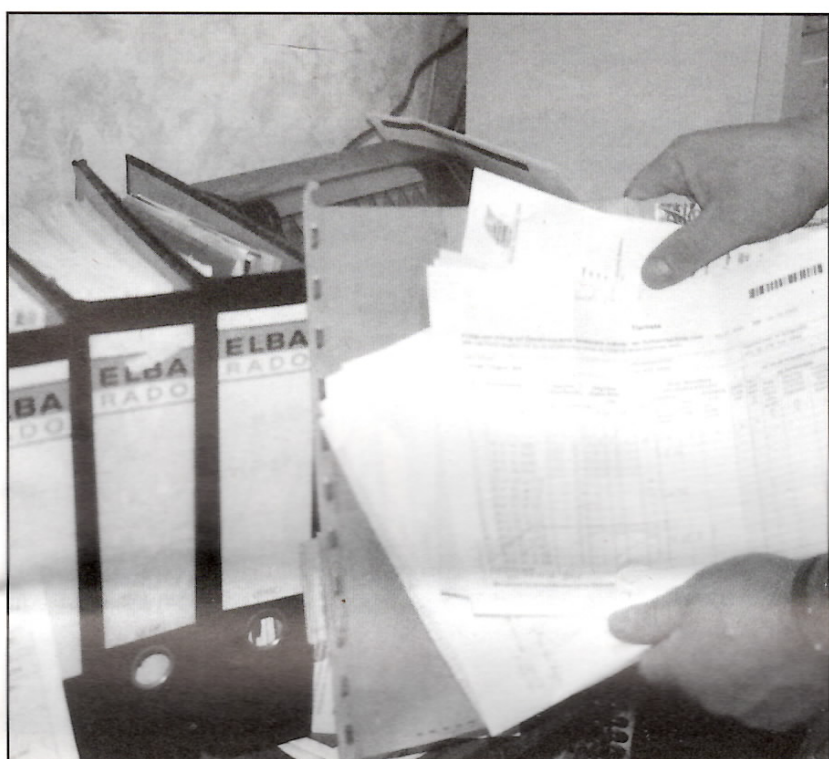
Akustische - Leckortung
Leckmengenmessung
Feuchtemessung
TV - Rohrkamera
Gasspürtechnik
Thermografie
Endoskopie

Objekttrocknung:

Dämmschichttrocknung
Kompakt - Bautrockner
Profi - Bautrockner
Infrarottrockner

Komplettsanierung:

Rohrbruchbeseitigung
Fliesenarbeiten
Malerarbeiten
Versiegelung



Überdosis Bürokratie? Heinrich Budde-Lohmann muss sich jeden Tag durch einen Wust von Ordnern, Karteien, Listen und Tierpässen kämpfen.

Ohrmarken gekennzeichnet und abfotografiert, sind Verwechslungen undenkbar. Aktenkundig wird alles von der Ernährung bis zu eventuellen Weh-Wehchen und - vor allem - die Zugabe von Medikamenten in das Futter. Die Zeiten, in denen Landwirte kranke Tiere selbst mit Medikamenten behandeln konnten, sind schon länger vorbei. Heute muss bei jedem Problem der Tierarzt gerufen werden, was in einigen Betrieben dazu führt, dass dieser mindestens ein Mal pro Woche vorstellig wird. Zur Standardausstattung jedes Bauernhofs gehört heute auch das Internet. Werden Tiere ge- oder verkauft oder hat ein Tier geworfen, so muss dies sofort per Internet an die Landwirtschaftskammer gemeldet werden. "Insgesamt verbringe ich mittlerweile jede Woche fünf bis sieben Stunden nur mit Schreibarbeit. Neue Tierpässe, Flächenprämien beantragen, Meldungen an die Landwirtschaftskammer und, und, und", fasst Budde-Lohmann etwas frustriert zusammen. "Wenn ich etwas vergesse oder einen Fehler mache, kann das sehr teuer werden."

Gegen einen anderen Beruf eintauschen möchte er die Landwirtschaft trotz aller Ärgernisse nicht. "Auf so einem Bauernhof herrscht weniger Routine als man vielleicht denken mag", sagt er. "Es passieren immer wieder unvorhergesehene Dinge. Tiere sind halt keine Maschinen."

Die „gläserne Produktion“ hat aber auch andere, ganz unbürokratische Seiten. So wenden sich immer mehr Schulklassen und auch mal Kindergärten an den Landwirtschaftlichen Ortsverein (LOV), um einmal einen



Hericks
Baugesellschaft mbH

● Bauunternehmung

48301 Nottuln · Nonnenbachtal 6
Telefon (02502) 23040
Fax (02502) 230419
www.hericks.de · e-mail: info@hericks.de



Hericks
Ingenieurbüro

● Planung

● Statik

● Bauleitung

● Bauabrechnung

48301 Nottuln · Nonnenbachtal 6
Telefon (02502) 23040
Fax (02502) 230419
www.hericks.de · e-mail: info@hericks.de

Neu · Neu · Neu · Neu



Einführungs- Angebot

in der
Martini-Woche
vom 7. – 15. 11. 2003

15 % Rabatt

auf alle Roamer-Uhren.

Gewinnen Sie beim
Armbrustschießen
am Martinisonntag
von 14 – 18 Uhr!

ROAMER immer ein Volltreffer!



Petermann

UHREN · OPTIK · SCHMUCK

Nottuln · Kirchplatz 6 · Telefon 02502 / 72 47

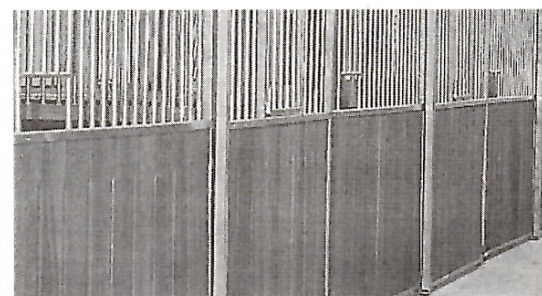
Heißmangel

Waltraut Schmitt

Wibbeltstr. 39 · 48301 Nottuln · Tel. (02502) 6384

Montag – Freitag 8.00 – 17.00 Uhr
Freitags keine Annahme

**Anfertigung moderner Stalleinrichtungen
nach Ihren Wünschen und Vorstellungen.**



**Schlossermeister
Heinz Backenecker**
Schlosserei & Hufbeschlag
Oststr. 24 · 48301 Nottuln
☎ 02502 / 1661

Nottulner Rasthaus

Appelhülsener Str. 22 · 48301 Nottuln

Inhaber:
Monika Stegemann u. Anne Heinrichs



Party-Service · Essen auf Rädern
Tel. 02502-6586

Schnelldruck

Ihre Druckerei in Nottuln

Wir beraten Sie gern in allen Fragen
rund um den Druck!

Christian Stange
Horst 24
48301 Nottuln

Tel.: 02502 · 901771
Fax: 02502 · 901772
e-mail: info@schnelldruck-stange.de

Wir bieten an:

- Satz und Gestaltung Ihrer Drucksachen
- Professionelles Erstellen von Pdf-Dateien für Offset- und Digitaldruck
- Handzettel (Flyer), Faltblätter, Mailings
- Einladungskarten zu allen Gelegenheiten
- Geschäftspapiere, Visitenkarten
- Broschüren, Vereinszeitungen
- Etiketten, Aufkleber
- Buchdruck, Dissertationen

Textilhaus B. Wessels

Wir reinigen Ihre Federbetten
und arbeiten sie zum modernen
Karo-Steppbett um.

Handarbeiten in großer Auswahl

Damenoberbekleidung
bis Größe 54

48301 Nottuln
Hagenstraße 20 · Telefon (02502) 9380

Bauernhof besichtigen zu können. Noch vor 60, 70 Jahren wäre das Unsinn gewesen, denn es gab kaum eine Familie die nicht einen Verwandten oder Bekannten hatte, der Landwirt war. Heute ist das anders und wie eine Kuh oder ein Schwein aus der Nähe aussieht, können sich viele Kinder nicht vorstellen. Heinrich Buxtrup, Vorsitzender des LOV, freut sich über das Interesse und stellt für viele Besichtigungen gleich seinen eigenen Hof zur Verfügung. Besonders interessant sind oft die Besuche der 10. Klassen des Nottulner Gymnasiums im Sozialwissenschaften-Unterricht. "Die wollen dann natürlich mehr über die betriebswirtschaftliche Seite eines Bauernhofs wissen", erzählt Heinrich Buxtrup und betont: "Da sage ich immer sofort zu."

Neue Einkommensquelle auf dem Hof Büssing:

Aus Mist wird Strom

Die umweltfreundliche Energieerzeugung in Deutschland hat seit der Regierungsübernahme von Rot-Grün 1998 große Fortschritte gemacht - allerdings nicht immer ohne Widerstände. Windkraftanlagen sind seit Jahren - auch in Nottuln - in der Kritik. Groß, hässlich, laut und Schatten werfend, so die Kritik der Gegner. Die Windmühlen des 21. Jahrhunderts will niemand in seiner Nachbarschaft stehen haben. Solarenergieerzeugung stört niemanden, Ökonomen kritisieren aber die noch recht geringen Strommengen, die sich so erzeugen lassen. Eine dritte Art der regenerativen Energieerzeugung ist noch nicht so bekannt, obwohl es die wirtschaftlichste



Das Ehepaar Büssing vor dem Gärkessel der Biogas-Anlage.
Die Dachplane wölbt sich. Ein Zeichen dafür, dass die Anlage
auf Hochtouren produziert.



Außenleuchten
aus eigener
Produktion



Heinz Pieper
Metallgießerei

48301 Nottuln · Oststraße 3
Telefon (02502) 7175 · Telefax (02502) 8925

Bauunternehmung

Bausanierung

M. Lützenburg
Meisterbetrieb
48301 Nottuln

Tel.: 02502 / 74 13
Fax: 02502 / 74 13
Handy 0170 / 322 89 28



wilhelm vieth

gegründet 1839

Meisterbetrieb

Kamin- und Kachelofenbau

48301 Nottuln · Baumberg 80
Tel. 0 25 02 / 64 87 · Fax 99 74

Daniel

.Halsbenning

.H
Heizung · Sanitär
Service

Ihr Partner in Sachen...

Heizungsmodernisierung

Regenwassernutzung

Wasseraufbereitung

Kernbohrungen

Rohrreinigung

Sanitärtechnik

Solaranlagen

Photovoltaik



Heizung · Sanitär
Service

...und für alles natürlich auch den Kundendienst

Gute Gründe,
jetzt Ihre Heizung
zu modernisieren,
finden Sie bei uns auf dem
Martinimarkt-Ausstellungszelt.

... wir freuen uns auf Ihren Besuch!

... besser mit Brötje!

Leopoldshöhe 10
48301 Nottuln

Telefon 0 25 02 - 22 28 90
Fax 0 25 02 - 22 28 91
Mobil 0 172 - 28 88 88 5

-Partyservice-
KAPPELHOFF
 Unser Service – Ihr Vorteil
 Für alle festlichen Anlässe Ihres Lebens
 ... **jetzt bis zu 300 Personen**
 Tel: (025 07) 57 38 57 + (025 09) 99 55 00
ALTES GASTHAUS
SCHARLAU
 Feiern in angenehmer Atmosphäre
PARTYRAUMVERMIETUNG



GERBURGIS-APOTHEKE
Michael Enseling
 Von-der-Reck-Straße 1-9
 48301 Nottuln · Telefon 0 25 02/68 77
www.Gerburgis-Apotheke.de
Das Team der
Gerburgis-Apotheke wünscht
frohe Martini-Tage.

Reformhaus
GERBURGIS-NEUFORM-DEPOT
M. EISELING
 Von-der-Reck-Straße 1-3
 48301 Nottuln · Telefon 0 25 02/33 75
Große Auswahl
an Naturkosmetik

deshalb ins Reformhaus

Art der umweltfreundlichen Stromerzeugung ist: Biogas-Kraftwerke. Ein solches Mini-Kraftwerk hat der Betrieb Büssing, im Wald nahe Nottuln-Süd gelegen, seit rund eineinhalb Jahren in Betrieb. Die rund 80 Bullen und 50 Kühe des Rindermast-Betriebs produzieren im Schnitt 800 bis 1000 Tonnen Gülle und Festmist im Jahr. Diese wird zusammen mit Futterresten, dem im Haus anfallenden Biomüll und etwas Silomais in die Biogasanlage gepumpt. Dort wird das stinkende Gemisch auf 35 bis 40 Grad erhitzt und so langsam gegärt. Es entstehen "Methan-Bakterien", die das Biogas erzeugen. Es besteht zu rund zwei Dritteln aus Methan und einem Drittel Kohlenstoffdioxid (CO₂). Das in einem großen "Kessel" aufsteigende Biogas wird in einen 100 Kilowatt (kw) starken Dieselmotor geleitet und dort in Strom und Wärme umgewandelt. Die Wärme wird im Winter direkt weitergeleitet und zur Beheizung des Wohnhauses und der Ställe genutzt. Der Rest ist Strom - und zwar eine ganze Menge: Je nach Auslastung der Biogasanlage können bis zu 2.400 kwh pro Tag erzeugt werden. An zwei Tagen kann locker eine Strommenge erzeugt werden, die für die Jahresversorgung eines durchschnittlichen Haushalts (ca. 3.600 kwh) ausreichen würde. Über 90 Prozent der Energie speist der Hof Büssing in das Stromnetz der RWE ein. Im Jahr sind das je nach angefallener Gülle 450.000 bis 480.000 kwh. Im Winter mehr, im Sommer weniger, da die Kühe dann die meiste Zeit auf der Weide verbringen und die anfallende Gülle also nicht für die Biogasanlage genutzt werden kann. Das "Erneuerbare Energien-Gesetz" garantiert Büssings einen Preis von 10,1 Cent

pro kwh, die ihnen RWE zahlen muss. Die restlichen knapp zehn Prozent reichen zur Stromversorgung des gesamten Hofes locker aus. Ein lukratives Zusatzgeschäft also - aber auch die Kosten sind nicht ohne.

"Ohne das Erneuerbare Energien-Gesetz und die Zuschüsse des Landes hätten wir die Anlage nicht gebaut. Es hätte sich einfach nicht gerechnet", erzählt Hermann Büssing. Neben der Anlage selbst mussten Büssings auch die zu verlegenden Leitungen zur Einspeisung des erzeugten Stroms in das RWE-Netz bezahlen. Insgesamt eine Investition von rund 400.000 Euro! Ein Viertel trug das Land NRW, die restlichen 300.000 Euro mussten Büssings selbst aufbringen. Eine Investition, die sich also in frühestens sechs bis sieben Jahren amortisieren wird. Hinzu kommen Wartungskosten, deren Höhe Büssings bisher nicht abschätzen können und natürlich zusätzliche Arbeit. "Die hält sich aber in Grenzen", beruhigt Hermann Büssing. Eine halbe Stunde am Tag muss für das Umpumpen der Gülle, das Nachfüllen der Futterreste und des Mais eingeplant werden, dazu ein Ölwechsel beim Dieselmotor alle drei Wochen. Für einen Landwirt nicht der Rede wert: "Das fällt bei einer 7-Tage-Woche sowieso kaum ins Gewicht."

Die Gülle wird im Endeffekt doppelt genutzt, denn zum Hof Büssing gehören neben rund 25 Hektar Weidefläche noch gut 50 Hektar Acker, der gedüngt werden muss. In der Biogasanlage bleibt die vergorene Gülle über: Ein Gemisch aus Fetten, Kohlenhydraten und Eiweißen, das sogar eine bessere Düngewirkung als unvergorene Gülle haben soll. "Biogasgül-

Zoo Fleige
 Ihr Fachgeschäft in Nottuln für:

- Tiernahrung
- Hunde- + Katzenbedarf
- Aquariumzubehör
- Vogel- + Nagerartikel



Mauritzstraße 8 (B525) · Tel. (0 25 02) 74 60



Foto aktuell
Der Bilderprofi

Wir machen mehr aus Ihren Bildern

Digital - voll gut drauf
 CD-Brennen, Bilder bestellen
 – Billiger und besser als selbst gedruckt.
 Oder unter www.foto-aktuell.com

BILDER + FILME
PASSBILD-STUDIO
 Alben • Bilderrahmen

Stiftsstraße 3 • Nottuln
 Telefon 0 25 02 / 2 52 19
 Hauptstraße 71 • Havixbeck
 Telefon 0 25 07 / 42 87



DREAM-CHAIR

Der Ruhesessel, den alle lieben...

Dream-Chair – elegante, zeitlose Ruhesessel, die immer modern bleiben.

Den Platz in Ihrem DREAM-CHAIR Ruhesessel werden Sie mit keinem anderen tauschen wollen. In Ihrem DREAM-CHAIR entspannen Sie richtig. Er unterstützt Ihre Wirbelsäule optimal, verwöhnt Ihre Beine und schaukelt Sie sanft – wenn Sie es wollen. Auch zu Ihrer Einrichtung gibt es den passenden DREAM-CHAIR Ruhesessel – garantiert.

Nehmen Sie in aller Ruhe Platz!

Verkaufsoffener Sonntag, 9. Nov., von 13 - 18 Uhr

AHLERS

Nottulner Polstermöbelwerkstätten

Appelhülsener Straße 18 · 48301 Nottuln
 Telefon 0 25 02/93 09 · Telefax 0 25 02/62 41

Mo.-Fr. 9.00-12.30 und 14.00-19.00 Uhr, Sa. 9.00-14.00 Uhr · Adventssamstage 9.00-18.00 Uhr
www.ahlers-polster.de · ahlers.polster@t-online.de

Der sichere Weg zum Führerschein!

Fahrschule am Rhodeplatz

Inhaber: Andreas Stratmann - van Wesel

Anmeldung und Auskunft:
Di. und Do. 17.00 - 20.00 Uhr

Theoretischer Unterricht:
Di. und Do. ab 18.30 Uhr

!!! Die Fahrschule die einfach mehr bietet !!!

- Ausbildung in den Klassen A, A1, M, L, B, BE, T
- Nachschulungskurse
- Pannenkurse
- Org. Von Sicherheitstraining für PKW u. MOT.
- Geführte Motorradtouren
- ökologisches/ökonomisches Fahren
- Audi A2 • Golf V • BMW 650 mit ABS • Polo

Daruper Straße 15 · 48301 Nottuln · Tel. 02502-9884 · Autotel. 0171-8110357

le ist pflanzenverträglicher, wirksam gegen Unkraut und flüssiger", fasst Hermann Büssing zusammen. "Sie verteilt sich daher besser beim Ausbringen auf dem Acker." Und über einen dritten Vorteil freuen sich auch die Nachbarn in Nottuln-Süd: Die Gülle stinkt viel weniger intensiv. Die Umwelt profitiert gleich in vierfacher Weise von Biogas-Kraftwerken: Erstens entstehen bei dieser Energieerzeugung - anders als bei Kohle- oder Gaskraftwerken - kaum Treibhausgase (Kohlenstoffdioxid, Methan, Lachgas). Zusätzliches, den Klimawandel beschleunigendes Kohlenstoffdioxid (CO2), entsteht in einer Biogasanlage überhaupt nicht. Es wird nur die Menge CO2 freigesetzt, die vorher von den in der Biogasanlage zersetzten Pflanzen gebunden worden war. Auch von dem aus der Gülle aufsteigenden Methan - ein noch viel schädlicheres Treibhausgas als CO2 - wird weniger freigesetzt, als wenn die Gülle sofort auf den Acker gespritzt worden wäre.

Zweitens schont Biogas-Gülle den Boden und das Grundwasser. Die Gülle ist pflanzenverträglicher und wirksamer. Da sie Unkraut unterdrückt, wird weniger zusätzliches Pflanzenschutzmittel benötigt als sonst. Drittens werden in der Biogas-Anlage ausschließlich nachwachsende Rohstoffe verbraucht. Wenn in einigen Jahrzehnten die letzten Atomkraftwerke wie geplant abgeschaltet werden sollten und die Diskussionen über die restlichen Erdöl- und Erdgas-Vorräte der Welt zunehmen werden, werden regenerative Energieträger für die Energieversorgung Deutschlands eine große Rolle spielen. Biogas-Anlagen gehören bisher zu den

wirtschaftlichsten Anlagen und sie provozieren keinen Widerstand in der Bevölkerung, wie Windkraftanlagen.

Und als vierter Aspekt ist der Werbeeffect nicht zu unterschätzen. "Wir hatten hier schon öfter Interessenten, sie sich unsere Biogasanlage erklären lassen haben", berichtet das Ehepaar Büssing. "Die meisten sind selbst Landwirte, die mit dem Gedanken spielen eine solche Anlage zu bauen." Und auch der ein oder andere Landwirt aus den benachbarten Bauerschaften hat sich schon informiert. Es könnte also durchaus sein, dass die Büssings bald nicht mehr die einzigen Nottulner Landwirte mit Biogas-Kraftwerk sind.

Auf eins müssen sich jedoch alle Interessenten einstellen: Auch vor die Biogas-Anlage hat der Staat einen verzwickten bürokratischen Parcours gelegt. Hermann Büssing: "An der Genehmigung der Förder- und Bauanträge waren bei uns nicht weniger als 13 Ämter beteiligt. Das dauert dann natürlich seine Zeit." Auch in den kommenden Jahren sollen die Zuschüsse für Biogasanlagen nach Informationen des Landesministeriums für Umwelt und Naturschutz trotz der prekären Haushaltslage nicht gekürzt werden. Allerdings sollten Anträge auf Bezuschussungen möglichst gegen Anfang eines Jahres gestellt werden, da nur solange Zuschüsse verteilt werden bis der zur Verfügung stehende Topf leer ist. Der bewilligte Bauantrag ist dann mit einzureichen.

Sicher ist: Die Biogas-Methode birgt ein riesiges, aber bisher ungenutztes Potenzial zur Stromproduktion. Deutschland verbraucht im Jahr rund 470

Bestattungen Rabert

Beratungen in allen Trauerangelegenheiten
Erd-, Feuer-, Seebestattung · Überführungen
Erledigung aller Formalitäten
Friedhofsarbeiten · Kränze · Floristik
Trauerdrucksachen

Nottuln · Daruper Straße 3 ·
Telefon (0 25 02) 2 51 27

UNSER SEHTEST...

...GENAUSO SCHNELL

ABER KOSTENLOS UND PÜNKTLICH!

Martini-Sonntag verkaufsoffen von 13.00-18.00 Uhr

Augenoptik Fachgeschäft
Nottuln · Stiftsstraße 6
Telefon (0 25 02) 2 54 80
Fax 25481
www.auge-nottuln.de

Druckerei Rabert

- Familiendrucksachen
Geburten · Geburtstage · Verlobungen · Hochzeiten
Jubiläen · Trauerfälle · Menü- und Einladungskarten
- Firmendrucksachen
Formulare · Durchschreibesätze · Visitenkarten
Weihnachts-, Glückwunsch- und Empfehlungskarten
- Vereinsdrucksachen
Plakate · Handzettel
Broschüren · Urkunden
Mitglieds- und Eintrittskarten

Trauerdrucksachen auch an Sonn- und Feiertagen innerhalb weniger Stunden!

Nottuln · Daruper Straße 3
Telefon (02502) 25127

format Strumpf

Ein guter Strumpf ist unser Trumpf!

Strumpflädchen

Verkauf an Jedermann! · Mo. - Do. von 9 - 13 Uhr

Liebigstr. 14 (Im Industriegebiet) 48301 Nottuln · Tel. (02502) 7545 · Fax 9890

Ihr Vorteil! Sie kaufen direkt ab Fabrik

Blumenbinderei
Marion Streffer
Florist – Meisterbetrieb

Schapdettener Straße 7
48301 Nottuln

Telefon 0 25 02 / 37 07
Telefax 0 25 02 / 37 08

Floristik in ihrer gesamten Vielfalt!

WÜBKEN

Ihr Fachgeschäft am Ort für:
Futtermittel, Speisekartoffeln, Äpfel
Garten- und Kleintierartikel

Mühlenstraße 16 • 48301 Nottuln • Tel. 02502 / 7027 • Fax 1721

Mio. Megawattstunden (MWh) Strom. Bisher werden trotz aller Fortschritte nur rund 8% dieser Menge aus Wind, Sonne, Wasserkraft oder Biogas gewonnen. Biogas-Anlagen produzieren in Deutschland bislang nur 440.000 MWh Strom. Dabei fallen im Jahr solche Mengen an Gülle, Mais und Bioabfällen an, dass es bequem für 61 Mio. MWh reichen würde, wie der "Fachverband Biogas" errechnete. Das bedeutet, dass bisher nur 0,7% des Potenzials zur Erzeugung von Strom durch Biogas genutzt wird. Eine Biogas-Anlage kann auch schon bei kleineren Mengen Gülle und Grünabfällen rentabel sein. Der Mist einer Kuh reicht für die Produktion von 900 kwh Strom im Jahr. Aus einem Hektar Silomais können rund 18.000 kwh produziert werden, was ungefähr dem Jahresverbrauch von fünf Haushalten entspricht. Familie Büssing baut auf drei Hektar stillgelegter Ackerfläche Mais an, der ausschließlich für die Biogas-Anlage genutzt wird. Kleinere Höfe in der Nähe von Siedlungen könnten mit Nachbarn kooperieren und deren Bioabfall in der Anlage verarbeiten. Eine Verwendung, von der auch die Nachbarn etwas hätten, da sie auf die Biotonne verzichten könnten. Noch sind Biogas-Anlagen etwas exotisches, aber nicht nur Hermann Büssing ist überzeugt: "Das wird für immer mehr Landwirte eine sehr interessante zusätzliche Einkommensquelle."

Wenn Neubaugebiete die Landwirte vertreiben:

Aussiedlung mit Trecker und Heuwagen

Kaum eine Gemeinde im Münsterland ist in den vergangenen Jahrzehnten so schnell gewachsen wie Nottuln. Nottuln selbst - ohne die Ortsteile Appelhülsen, Darup und Schapdetten - hat in den letzten 30 Jahren gut 6.000 Einwohner hinzu gewonnen. Dort, wo sich heute in Siedlungen Häuschen an Häuschen reiht, standen vor Jahren noch Bäume, Wiesen, Äcker und - Bauernhöfe.

Die Höfe standen der Siedlungsplanung meistens irgendwann "im Weg" und mussten verschwinden. So erging es auch dem Hof Ueing Anfang der 70er Jahre. Er lag an der Daruper Straße gegenüber vom Rhodeplatz und befand sich damals in einer ähnlichen Situation wie heute der Hof Terwei an der Bodelschwinghstraße. Der Ort war gewachsen und rund um den Hof, an den Straßen Oberstockumer Weg, Auf dem Esch und Am Hang, waren Neubaugebiete entstanden. Geblieben waren der Hof selbst, die dazugehörigen Ställe und Speicher und eine kleine Acker- und Weidefläche. "Landwirtschaft im größeren Stil konnte man da natürlich nicht mehr betreiben", erinnert sich Franz Ueing.

Während der Hof Terwei selbst vermutlich auf absehbare Zeit an seinem jetzigen Ort bleiben kann, hatte der Hof Ueing ein weiteres Problem: 1971 präsentierte die Gemeinde der Familie Ueing einen Siedlungsplan, der eine Verlegung des Oberstockumer Wegs um rund 60 Meter vorsah - dahin, wo zu dieser Zeit die Gebäude des Hofes standen. Der Straße, die nach Ab-

M. Glose

Zimmerei • Bauschreinerei
traditioneller Fachwerkbau

48301 Nottuln • Baumberg 74 • Tel. (0 25 43) 87 65 • Fax 17 56

Ganzheitliches Friseurkonzept

mensch & haar

Jedes Haar kann schön sein! Den natürlichen Umgang mit unserem Haar haben wir verlernt. Immer öfter reagieren wir allergisch auf Haar- und Hautpflegeprodukte. Wir muten unseren Haaren Veränderungen zu, die zu Schädigung der Kopfhaut oder zur Zerstörung der Haarstruktur führen. Ich möchte Sie motivieren, Ihr Haar und Ihre Kopfhaut kennen zu lernen, zu akzeptieren und Ihrem Haar zu größtmöglicher Gesundheit und somit zu vollkommener Schönheit zu verhelfen.

- Haarschnittanalysen, abgestimmt auf den natürlichen Fall der Haare und der Gesichts- und Kopfform.
- In meiner Behandlung verzichte ich auf jegliche Chemie.
- Ich verwende ausschließlich Naturprodukte sowie Pflanzen-Haarfarben höchster Qualität.
- Die Produkte der Firma ColumNATURA® sind als einzige weltweit mit einem Gütesiegel in Bio-Qualität ausgezeichnet.
- Selbstverständlich mit voller Inhaltsdeklaration und frei von Silikonen und chemischen Farb- und Duftstoffen.
- Lebensenergie und Gesundheit - Ayurvedische Produkte

Gabi Küper
ganzheitliche Frisörmeisterin
22-jährige Berufserfahrung
Stiftsstr. 19 • 48301 Nottuln
Fon (0 25 02) 22 29 26

*Ich freue mich.
Sie in meinen lichtvollen
Räumen zu begrüßen!*

mensch & haar
ganzheitlich

»Ich wasch' selbst«

Fit durch den Winter.

z. B. mit Hochdruckwäsche gründlich und schonend gegen aggressiven Winterschmutz.

Autopflege selbst gemacht, einfach, gründlich, sauber mit vielen Reinigungs- und Pflegeprogrammen, unten – oben, innen – außen, zu jeder Zeit möglich im

SB-Wasch-Park
Gewerbegebiet Nottuln
Otto-Hahn-Straße



Wilbers Kotten Restaurant und Cafe

Appelhülsener Str. 15, 48301 Nottuln,
Tel. 0 25 02 - 22 74 98, Fax: 0 25 02 - 22 75 01
www.wilbers-kotten.de · info@wilbers-kotten.de

Café Boer

Bäckerei - Konditorei

Inh. Hermann-Josef Boer
Tel: (0 25 02) 93 98
48301 Nottuln
Stiftsplatz 9

Gute Zutaten sieht man nicht,
man schmeckt sie...

Wie backen für Sie am Martini-Sonntag und
Montag **vor unserem Geschäft**
frische Berliner !

Sonntags ab 8.30 Uhr frische Brötchen



Das bereits unbewohnte Hof- und Wohngebäude der Familie Ueing an der Daru-
per Strasse (früher Coesfelder Str.)

schluss der Bebauung deutlich stärker befahren werden würde, sollte so die starke Steigung an der Einmündung Daruper Straße genommen werden und sie wäre deutlich gerader verlaufen. Der Siedlungsplan wurde drei Jahre später revidiert, der Oberstockumer Weg nicht verlegt. Doch 1971 bedeuteten die Planungen: Entweder Familie Ueing gibt ihren jahrhundertalten Hof auf, lässt sich finanziell für die Gebäude entschädigen, neues Land zuweisen und zieht um, oder: Sie weigert sich, zieht vor Gericht und leistet sich einen zeit- und nervenraubenden Rechtsstreit mit der Gemeinde. Familie Ueing wählte nach mehreren Gesprächen und Verhandlungen über die Höhe der Entschädigung Alternative eins. Franz Ueing: "Das war auch eine bewusste Entscheidung für die Fortsetzung der Landwirtschaft. Auf dem kleinen Stück Land, dass wir da noch hatten, hätten wir auf Dauer den Hof nicht halten können."

1973 begann Landwirt Ueing mit dem Bau neuer Stallungen auf dem Draum, nahe der Billerbecker Straße, wo die Familie ihr neues Zuhause finden sollte. Die Ställe waren bald fertig, die rund 70 Schweine und zwölf Kühe auf den Draum verfrachtet und die neuen Felder bestellt - "nur Geld hatten wir noch nicht gesehen", erzählt Franz Ueing. "Wir haben alles vorstrecken müssen."

Der Bau des neuen Wohnhauses musste also warten - und das länger als zunächst erwartet. Denn wenige Monate nach Fertigstellung der neuen Stallungen war der Siedlungsplan, auf dessen Grundlage Ueings hatten umziehen müssen, plötzlich nicht mehr aktuell. Die Gemeinde wollte sich

In 5 Tagen, eine neue Haut

Auf rein pflanzlicher Basis

GREEN PEEL® KRÄUTER TIEFENSCHÄLKUR

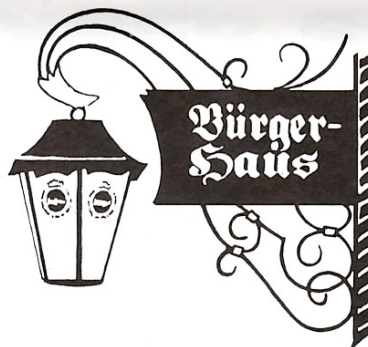
Original-Methode nach Dr.
med. Christine Schrammek-
Drusio, ärztlich entwickelte
und weltweit erprobte biolo-
gische Methode zur Schä-
lung der Haut auf reiner
Kräuterbasis.

Erfolgreich seit 35 Jahren bei:

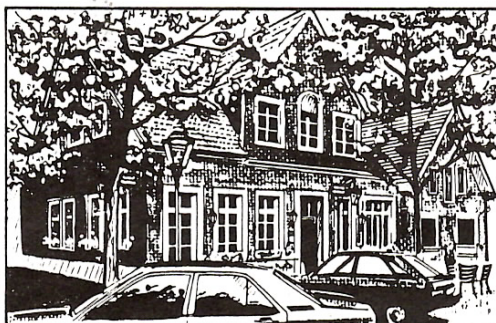
- Hautunreinheiten,
unreiner Haut
- großen Poren
- vorzeitig gealterter Haut
- Falten



Ganzheitskosmetikerin
Silvia Wortmann
Stiftstraße 19
48301 Nottuln
Telefon 0 25 02/ 18 97

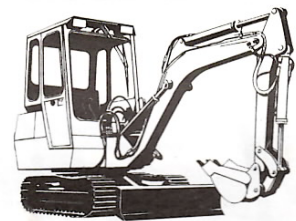


Zentrumsnah immer da!



Bei Speisen und Ge-
tränke an
Bürger-Haus Hunke
denken.

48301 Nottuln
Stiftsplatz 1 · Tel. 71 46



Göcke

Baumaschinen und Geräte

- Vermietung
- Erdarbeiten
- Abbrucharbeiten
- Wurzelentfernung
- Entsorgungen (Container)
- Trockenlegung

Michael Göcke

Siemensstraße 11-13
48301 Nottuln
Telefon (0 25 02) 65 08
Fax (0 25 02) 98 02

Adventsausstellung
Sonntag, 9. u. 23. Nov.
10 - 16 Uhr



Schappdettener Str. 3 Dülmener Str. 1
Tel. 0 25 02/18 57 Tel. 0 25 02/18 27



sikkens

Rubbol
Satura

Rubbol Satura ist überdurchschnittlich kratzfest und besonders vergilbungsarm. Sein extrem guter Verlauf und seine erstklassigen Verarbeitungseigenschaften veredeln jeden Untergrund.

Malerwerkstätten Herbert Eschhaus
Auf der Heide 19 · 48301 Nottuln
Tel. (0 25 02) 92 57
Fax (0 25 02) 97 48
Qualität ist unsere Lieblingsfarbe

Rund ums Haus mit Holz

& Schipp Schäfer

- Holz im Garten
- Carports
- Zimmertüren
- Fertigparkett
- Fenster

Antonistraße 2
48301 Nottuln

Tel.: 02502-9837
Fax: 02502-224968
Mobil: 0171-4024164



Familie Ueings neues Heim auf dem Draum.

Nebenerwerbs-Landwirt Hermann Jansing:

Nach Feierabend wird auf dem Hof angepackt

Feierabend! Endlich nach Hause, die Beine hochlegen, Fernseher an oder mit Bekannten treffen. So sieht die Abendplanung für viele von uns aus. Bei Hermann Jansing ist das anders. Wenn der Schlosser nach einem anstrengenden Arbeitstag nach Hause kommt, geht es gleich in den Stall: Das Futter für die 350 Mastschweine vorbereiten, dann zu den Trögen, nach dem Rechten sehen. "Da kommen pro Tag schnell zwei Stunden zusammen", erzählt Jansing. "Am Wochenende sind es natürlich noch mehr." Familie Jansing führt einen Nebenerwerbshof. Schon der Vater hatte Anfang der 70er Jahre eine Stelle bei Hagemester - praktisch gleich um die Ecke - angenommen und die Landwirtschaft als Hauptberuf aufgegeben. "Der Verdienst war bei Hagemester einfach besser", erklärt sein Sohn. Der Mastbetrieb wurde nebenher fortgeführt - aus Liebe zur Landwirtschaft, sicher auch aus einem besonderen Verantwortungsgefühl gegenüber einer Jahrhunderte alten Familientradition.

Vor zehn Jahren übernahm dann Hermann Jansing den Hof - und führte ihn im Nebenerwerb weiter. "Aus ähnlichen Beweggründen wie mein Vater", sagt er. "Ohne Spaß an der Landwirtschaft hätte das auch keinen Zweck." Denn zu der täglichen Arbeit im Stall kommt noch die Bewirtschaftung der Felder. 21 Hektar Mais, Gerste und Weizen bauen Jansings noch an. Für die Bewirtschaftung geht schon mal ein Wochenende drauf -

Heizen ist schön mit weniger Öl.

Preiswert und beliebt: sparsames Heizen mit den fortschrittlichen Wärmezentralen von Buderus. Zum Beispiel die Öl-Wärmezentrale G115 U. Mit dem Plus an Wirtschaftlichkeit, Komfort und Individualität beim Heizen. Oder der Heizkessel-Öl-Unit S115. Die preisgünstige Alternative, die alles hat, was eine Heizung heute haben muß. Welches Heizsystem für Sie richtig ist, zeigt Ihnen Ihr kompetenter Heizungsfachmann. **Föller** Tel. (02502) 9409-0

FÖLLER
HEIZUNG · SANITÄR

Ein Team und mehr...

Buderus



P. & G. Brox + Sohn

Jeden Freitag
von 15.00-18.30

Verkauf ab Hof!

Frischgeflügel - Wild -
Lammfleisch, Eier aus
eigener Hühnerhaltung

Aus 1. Hand **zu günstigen Preisen**

Eckenhovener Weg 21
(Nähe Lidl) · 48301 Nottuln
Tel. 02502-441



Tore und Zaunanlagen
Bauschlosserei
Rasenmäher
Gartengeräte
Landmaschinen

DENTER

48301 Nottuln
Daruper Straße 27
Tel. (0 25 02) 92 52
Fax (0 25 02) 96 02



Spedition

Giesker & Laakmann

Güternahtverkehr · Güterfernverkehr · Baustoffe · Hochkranservice
Buxtrup 5 · 48301 Nottuln · Tel. (0 25 02) 23 03-0 · Fax (0 25 02) 23 03 23

M A L E R B E T R I E B
knaup
 Inh. M. Teichmann
 Anstrich · Farben · Lacke
 Tapeten · Bodenbeläge · Glas
 48301 Nottuln · Burgstraße 27 · Telefon 0 25 02 / 5 55

S & S
 Thomas Sachmann
 Elektrotechnik

Meisterbetrieb für:

- **Elektroinstallation**
- **Telecom / Sat-TV**
- **Schaltschrankbau**

H.-M.-Schleyer-Str. 17
 48301 Nottuln
 Tel.: 0 25 02/ 95 45
 Fax: 0 25 02 / 95 00

für die Ernte auch mal zwei. "Aber über das Jahr gesehen machen 21 Hektar nicht viel Arbeit", beruhigt der "Teilzeit-Landwirt".

Das "Hobby" Landwirtschaft bot sich für Hermann Jansing auch noch aus anderen Gründen an: Als Kfz-Schlösser kann er Reparaturen an Treckern und auch an vielen Maschinen bequem selbst durchführen. So halten sich solche Kosten für ihn in Grenzen. Trotzdem wirft der Nebenerwerb natürlich nicht gerade große Gewinne ab: "Der Schweinefleisch-Preis ist im Moment ganz ordentlich - aber langfristig glaubt kaum jemand an eine positive Entwicklung", sagt Jansing. "Gerade für kleine Betriebe wie unseren wird es zunehmend schwieriger, noch wirtschaftlich zu arbeiten." Ein Aspekt, der ihn trotz dem Spaß an der Arbeit manchmal ins Grübeln bringt. Den eins ist für ihn klar: "Der Stress, den man sich mit dem Hof macht, muss schon in irgendeinem Verhältnis zu den Einnahmen stehen. Sonst vergeht einem schnell die Lust."

Darauf, dass der Hof Jansing in 10 bis 15 Jahren noch immer Schweine mästet, möchte Hermann Jansing deshalb auch nicht wetten. Theoretisch könnte er den Betrieb über einen Zeitraum von einem Jahr auslaufen lassen. Dass der Hof noch weitere Generationen überlebt, ist - rein statistisch gesehen - sowieso sehr unwahrscheinlich. "Nebenerwerbsbetriebe stellen fast nie eine Lösung von Dauer dar", erklärt Dr. Reinhard Mantau, Landwirtschaftsdirektor der Kreise Coesfeld und Recklinghausen. "Sie stellen ein Übergangsstadium für ein oder zwei Generationen dar."

Ob Hermann Jansing tatsächlich eines Tages die Abende im Stall gegen ruhige Stunden auf dem Sofa eintauscht, steht aber noch in den Sternen.

Traumberuf Landwirt:

Warum Tom Kumann keine Risiken scheut

Tom Kumann ist etwas Besonderes. Nicht, dass er irgendeinen Rekord aufgestellt hätte. Er ist auch kein Genie oder so. Und ganz sicher kommt er sich auch nicht sehr besonders vor - dafür ist er viel zu bodenständig. Nein, Tom Kumann hat eine Entscheidung gefällt, die rund 70 % junger Erwachsener in seiner Situation genau anders herum fällen. Der 22-jährige Nottulner studiert Landwirtschaft und wird später einmal den Mast-schweine-Hof seiner Eltern in Hövel übernehmen. In Zeiten des ungebremsten Höfesterbens, des drohenden Subventionsabbaus aus Brüssel und einer weitgehend ungewissen Preisentwicklung auch auf dem Fleischmarkt eine Entscheidung mit einem gewissen Risiko. Der junge Landwirt gibt offen zu: "Meine Entscheidung ist nicht in erster Linie aus betriebswirtschaftlicher Überzeugung gefallen. Da steckt auch eine Menge Idealismus drin."

Eigentlich wollte Tom in seiner Teenager-Zeit noch in eine andere Richtung gehen. Alles Naturwissenschaftliche faszinierte ihn. "Ich wollte Chemie studieren, oder Pharmazie", erzählt er. Das liegt gewissermaßen in der Familie. Der eine Onkel ist Chemiker, ein anderer Physiker - und der Vater Landwirt. Dass der von allem ein bisschen hat - Chemie, Biochemie, Biologie - und das alles ganz praktisch, hautnah; diese Erkenntnis reifte bei



**Ausführung von
Maurer-, Betonarbeiten**

Ob Anbau,
Umbau, neues Haus,
wir machen stets
das Beste draus!

Oststraße 13 · Nottuln · Tel. (02502) 25190

Gaststätte

»Dunkel Steinhoff«

Freundliche Fremdenzimmer mit Dusche/WC
Gesellschaftsräume für 80-100 Personen



Frau Gertrud Dunkel-Steinhoff verwöhnt
Sie aus ihrer Küche an den Martini-Tagen
mit ihren beliebten Überraschungen

handwerkliche · künstlerische

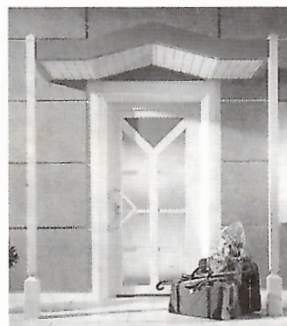
**bildhauerei
ingo grethmann**

- grabmale
- skulpturen
- figuren
- plastiken

www.naturstein-netz.de/grethmann

48329 havixbeck · poppenbeck 47
telefon/fax (02507) 1668

Biffar® Türen
Vordächer
Beratung und Montage



Biffar®
Studio

Hermann Höflich
Türen und Vordächer

Privat:
Horst 4b
48301 Nottuln
Telefon 02502/25463

Hammer Straße 157
48153 Münster
Telefon 0251/77107
Telefax 0251/77108

Venenmessung
+
Blutwertbestimmung

Wir sind für Sie da!
Am Martini - Sonntag, 9.11.2003
In der Zeit von 10⁰⁰ Uhr - 18⁰⁰ Uhr!



Stifts- Apotheke
Apotheker Hubert Frie e.K.

Unsere Sonder- aktion



Ein Stück Dorfgeschichte.....

von dem mit Familie Ueing geschlossenen Vertrag zurückziehen und Ueings hingen in der Luft - zwei Jahre lang. "Das war eine schwierige Zeit", erinnert sich Ueing. "Jeden Tag das Hin- und Her-Geschleppe. Zur Fütterung der Tiere, dann wieder zurück, später wieder auf den Draum. Ziemlich stressig." Auch den großen Brand in der Rhode-Fabrik im Herbst 1973 bekamen die Ueings so noch aus nächster Nähe mit. "Die Flammen hätten beinahe auf unser Wohnhaus übergegriffen", erinnert sich Franz Ueing. "Die Daruper Straße war ja damals noch viel schmaler als heute und Radwege gab es da auch noch nicht." Die Feuerwehr verhinderte Schlimmeres, aber den permanenten Anblick der ausgebrannten Ruine mussten Ueings noch eine Weile ertragen.

Nach neuerlichen zähen Verhandlungen wurde 1975 schließlich eine Einigung mit der Gemeinde erzielt und Ueings konnten auch mit dem Bau eines neuen Wohnhauses direkt neben den Ställen beginnen. Knapp ein Jahr später folgte der endgültige Abschied vom mindestens 250 Jahre alten Hof und aus dem rund 100 Jahre alten Wohnhaus an der Daruper Straße. Das Ehepaar Ueing zog mit den drei Kindern und der Oma auf den Draum. Einen Möbelwagen oder Bulli benötigten Ueings natürlich nicht - "wir hatten ja Trecker und Heuwagen", so Franz Ueing. Also wurden Tische, Stühle, Blumenkübel und Co. auf den Heuwagen gepackt, festgezurt und los ging es. 500 Meter Umzug der etwas anderen Art. Der Hof Ueing zierte die Daruper Straße noch fünf Jahre lang. Erst 1981 wurde er abgerissen und durch die Reihenhäuser ersetzt, die dort heute stehen.



MARTINI-SONNTAG
13 - 18 UHR
GEÖFFNET!!

LLOYD-Herrenschuhe
ab € 79,90



-Wanderschuhe
ab € 54,90

Gabor-Damenschuhe
ab € 69,90

Kinder-Winterstiefel
ab € 39,90

FRECKMANN
SCHUHE

LVM
Versicherungen

**Gut beraten
von Anfang an**

So schließen Sie Versorgungslücken
bedarfsgerecht und günstig.
Lernen Sie unsere Vorteile kennen.

Ihr Partner
für Versicherungen,
Vorsorge und
Vermögensaufbau.



Wir beraten Sie gerne!
Austrup
Versicherungs-Fachbüro

48301 Nottuln
Niederstockumer Weg 18
Telefon (0 25 02) 23 30-0
Telefax (0 25 02) 23 30-23



**Hutchison
Telecom**

T-Mobile

Marketing & Vertrieb
Brinkmann

■ Druckerverbrauchsmaterial
■ Handys

Hagenstraße 2 · 48301 Nottuln
Tel.: 0 25 02 / 2 218 30
Fax: 0 25 02 / 2 51 46
e-mail: marketing-vertrieb@t-online.de

Herbstzeit –

Jetzt ist die richtige Zeit um für die Wintermonate Energie zu tanken!

Gönnen Sie sich Ihr
persönliches
Wohlfühlprogramm z.B. mit:

- einer Edelstein-Ölmassage
- einer kosmetischen Behandlung

Lassen Sie sich beraten für Ihr
individuelles Programm.

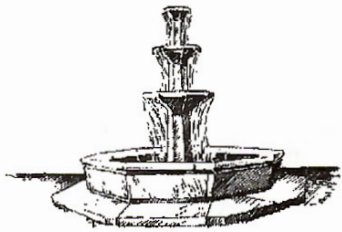
Terminabsprache und
Information bei:



Ganzheits-Kosmetik
Silvia Wortmann
- Tagesschönheitsfarm -



Stiftsstraße 19 · 48301 Nottuln · Telefon 0 25 02/ 18 97



www.diequelle-getraenkehandel.de

Ihr Getränkemarkt in Nottuln **Die Quelle**

Wir haben alles für Ihre Party: Faßbier, Zapfanlagen, Stehtische, Festzeltgarnituren,
Theken, Kühlwagen, Schankwagen, Pavillions, Gläser ...
Desweiteren liefern wir Getränke auch ins Haus!

Siemensstraße 6
48301 Nottuln
Tel. 0 25 02 / 93 01
Fax 0 25 02 / 22 19 57
www.diequelle-getraenkehandel.de



... geht zu ende.

Heute fühlt sich Familie Ueing auf dem Draum heimisch. Kontakte zu dem ein oder anderen ehemaligen Nachbarn vom Oberstockumer Weg hat Franz Ueing noch, ansonsten ist der Draum jedoch ihr neues Zuhause. Mittlerweile hat Sohn Martin den Betrieb übernommen, den er nun als Nebenerwerbshof weiterführt. Seine Stelle bei der LVA in Münster hat er dafür auf halbe Tage reduziert. Martin Ueing kämpft auf dem Hof mit den gleichen Problemen, wie alle anderen auch. Der geringe Gewinn pro Mast-schwein und Zuchtsau. Seit rund eineinhalb Jahren seien die Preise auf konstant niedrigem Niveau. "Mein Vater bekam für den Doppelzentner Weizen beim Vorgänger von Hagemeister noch rund 1.000 Steine", erinnert sich Franz Ueing an bessere Zeiten - doch die sind gut 80 Jahre her. Bleibt nur noch eine Frage: Beschleichen ihn manchmal noch melancholische Gefühle, wenn er auf der Daruper Straße in den Ort fährt, vorbei an der Stelle wo früher das Familienhaus stand? "Nein", sagt Franz Ueing und schaut aus dem Fenster zum Stiftsdorf hinüber. "Den Kirchturm sehe ich ja auch von hier. Das war mir wichtig."

Hubert Brinkmann

Garten- und Landschaftsbau

- Planung und Gestaltung von Privat- und Firmenanlagen
- Minibagger und Radlader
- Pflasterungen aller Art
- Natursteinpflaster und Treppen
- Baumrodung
- Bepflanzungen
- Baum- und Strauchschnitt



Am Vogelbusch 13
48301 Nottuln
Tel. (0 25 02) 38 77
Fax (0 25 02) 22 42 24

Westfalen-Tankstelle



Waschanlage · Autopflege



Albert Wahlers

48301 Nottuln · Appelhülsener Straße 16 · Telefon (0 25 02) 32 53 · Fax (0 25 02) 2 50 58

Sie möchten Ihr Auto verkaufen?

Wir übernehmen für Sie:

- Innenreinigung
- Außenreinigung
- Polierung

Sprechen Sie mit uns! (Preise nach Vereinbarung)

Christmas...

Zeit der Gefühle

Tauchen Sie mit unserer Kollektion ein
in eine stilvolle Atmosphäre
weihnachtlicher Vorfreude...
Durch unsere sinnlichen Farbtöne,
warmes Gold, edles Champagner,
zarte Zimttöne und berauschendes Bordeaux
wird Ihre Umgebung in stimmungsvollem
Weihnachtsglanz erstrahlen.



**Martini-Sonntag
geöffnet!**

Geschenkhäus

Backenecker

48301 Nottuln
Kurze Straße 9

Werktags von 8.30 - 12.30 Uhr und
von 14.30 - 18.30 Uhr
Samstags von 8.30 - 13.00 Uhr

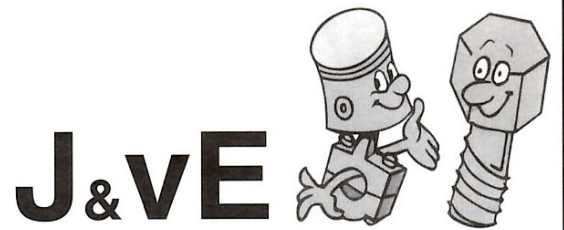
- KFZ- Reparaturen aller Fabrikate
- HU-/ AU-Abnahme
- Karosseriearbeiten
- Stroßdämpfer-
Bremsen-Instandsetzung
- Autoglas-Reparatur
- Winterreifen-Service
(Lagerung und Montage)
- Fahrzeug-Inspektion

Jäger & van Eck GbR

KFZ - Meisterbetrieb

Otto-Hahn-Str. 27 • 48301 Nottuln

Tel. 02502/9505



...und Ihr Auto fühlt sich wohl!!



Tom Kumann schaut optimistisch in die Zukunft.

Tom erst mit der Zeit. "Anfangs dachte ich: Den Hof kannst du dann ja nebenbei weiterführen. Aber dann wurde mir klar: Wenn du einmal ganz raus bist aus der Landwirtschaft, dann gehst du auch nicht mehr zurück." Eine weitere jahrhundertealte Familientradition wäre beendet gewesen. Normalität in der deutschen Landwirtschaft. Doch im Fall Kumann kam es anders.

Traumberuf Landwirt - für Tom Kumann trifft das zu. "Ich wollte etwas mit praktischer Naturwissenschaft machen. Nichts Statisches, etwas Abwechslungsreiches und Kreatives mit Anspruch. Und ich wollte vorher studieren." Kein Beruf passt auf dieses Anforderungsprofil besser als der des Landwirts. Der moderne Landwirt von heute ist Biologe, Chemiker, Landschaftspfleger und Betriebswirt in Personalunion. Wann und wo baut man was an? Worauf muss man achten, damit ein Acker fruchtbar bleibt? Wann sollte was und in welcher Menge gedüngt werden? Welche Pestizide müssen wann gespritzt werden? "Das sind Fragen, die man nicht einfach in irgendeinem Handbuch nachlesen kann. Es hängt von vielen Faktoren ab, wie zum Beispiel der Witterung", sagt Tom Kumann. "Das sind die naturwissenschaftlichen Aspekte an diesem Beruf."

Kaum ein Beruf verlangt so breit gestreute Qualifikationen. Denn der Landwirt muss noch viel mehr können. Er ist selbständiger Unternehmer - mit allen Risiken. Eine falsche Entscheidung, eine nicht erkannte Entwicklung - und der Hof steckt in den roten Zahlen. Tom Kumann wusste: Landwirtschaft kann man mittlerweile studieren. Und die Fachhochschule (FH) mit dem Schwerpunkt Tierhaltung ist nicht weit: In Osn-

Beauty Portrait
Gewinnen Sie Ihr
An den Martinimarkt-Tagen
verlosen wir drei Beauty-Portraits
(inkl. Makeup, Styling und Poster).
Teilnahmekarten und weitere Infos
im Zelt. Besuchen Sie uns.

fotostudio JOHANN SCHINDLER

Portrait & Werbung - Analog und Digital

Heinrichs Kotten

• das kleine Bauernlädchen •

**Besuchen Sie uns
im Handwerkerzelt
bei Heini's Eierpunsch
und Holunder-Glühwein**

Horst 22 - 48301 Nottuln - Tel. 02502-1453

Familie Everding-Austrup

Galerie of Art

M.Clapperton GCF

Schappdettener Str. 2
48301 Nottuln

Tel.: 0 25 02 - 95 54
Fax: 0 25 02 - 95 46

www.galerie-of-art.de
e-mail: galerie-of-art@t-online.de

Ein **Stern** verrät den Ort, an dem sich
Außergewöhnliches ereignet.

Erleben Sie bei uns den **Auftakt** für ein
himmlisches Weihnachtsfest.

WIR FREUEN UNS AUF SIE!

DAMMANN

ALLES FÜR EIN SCHÖNES ZUHAUSE

DARUPER STRASSE 7 • NOTTULN • TELEFON 0 25 02/4 22

Fahrschulteam

Schulz & GHS

Coesfeld • Billerbeck • Nottuln • Holtwick

www.Fahrschulteam-Schulz-GHS.de

Stiftsstraße 12 - 48301 Nottuln

Fon: 0 25 02 - 22 40 22

Sofort-Info: 0170 - 55 800 17



Mo., Mi. und Do.
18.00 - 20.00 Uhr

abrück werden Landwirte ausgebildet, die später einmal einen Mast-, Milchvieh oder Geflügelbetrieb übernehmen wollen.

Da Landwirtschaft aber auch heute noch ein Beruf ist, der vor allem praktische Erfahrung erfordert, verlangt die FH ein halbjähriges Vorpraktikum auf einem Bauernhof - und da fangen die Probleme schon an. Auf dem elterlichen Hof darf das Praktikum nicht absolviert werden. Aber welcher Hof braucht heute noch externe Mitarbeiter? Wenige. Und welcher Hof braucht ausgerechnet einen für ein halbes Jahr? Fast keiner. "Denen fehlt dann natürlich diese Arbeitskraft in der zweiten Jahreshälfte", erklärt Tom. Die Landwirtschaftskammer riet daher zu einem ganzjährigen Praktikum. "Das bringt ja auch mehr Erfahrung", so das einleuchtende Argument. Doch da Tom Kummann das Abitur in der Tasche hatte, lag eine andere Möglichkeit noch näher: Er macht aus einem Jahr zwei und nimmt als ausgebildeter Landwirt sein Studium auf. Denn mit Abitur lässt sich die eigentlich dreijährige Ausbildung zum landwirtschaftlichen Gehilfen auf zwei Jahre verkürzen. Und die Ausbildung wiederum verkürzt das Studium um zwei Semester. "Das macht Sinn", dachte sich auch Tom Kummann und begann im August 2001 seine Ausbildung auf einem Hof mit Sauenhaltung bei Lüdinghausen. Nach einem Jahr wechselte er zu einem Mastschweine-Hof bei Coesfeld. "Die Bereiche Tiergeburts- und Masttierhaltung sind sehr wichtig für die praktische Abschlussprüfung", erklärt Tom. So profitierte er von einer recht breiten Ausbildung. Für den

theoretischen Lehrstoff besuchte er die Berufsschule in Lüdinghausen. Es ist die einzig verbliebene im Kreis. "Und wir haben sogar noch Glück", sagt Kummann. "In einigen Landkreisen gibt es wegen dem Mangel an Azubis gar keine Berufsschule für Landwirtschaft mehr." Seine Gehilfenprüfung legte er im vergangenen Juli ab.

Mittlerweile hat der Nottulner seine Studentenbude in Osnabrück bezogen. Sechs bis acht Semester liegen vor ihm. Auf dem Plan stehen sowohl biologische und biochemische Themen, als auch Betriebswirtschaftslehre und Betriebsmanagement - alles speziell auf die Anforderungen in der Landwirtschaft zugeschnitten. Abgeschlossen wird das Studium entweder mit den international anerkannten Bachelor- beziehungsweise Masterstiteln, oder mit dem traditionellen Diplom.

Danach wird Tom Kummann ein umfassend ausgebildeter Landwirt sein - aber mit seinem endgültigen Schritt in diesen Beruf wird er sich vermutlich noch Zeit lassen: "Mein Vater wird den Hof wohl noch gut zehn Jahre lang führen. Ich habe also Zeit." Und das kommt ihm sehr gelegen. Denn falls es doch einmal hart auf hart kommen sollte, falls der Hof mit heute rund 1.000 Mastschweinen trotz aller Qualifikationen doch eines Tages unrentabel werden sollte, möchte Tom Kummann eine Möglichkeit haben, etwas anderes zu machen. Er könnte sich zum Beispiel vorstellen, nach dem Studium zunächst in einer Firma für Be- und Entlüftungssysteme von Ställen anzufangen. "Einen solchen Beruf könnte man später in Eigen-



Ingenieurbüro für
Kommunikationstechnik

Faltmann Datentechnik

GmbH & Co. KG

--- EINE GUTE LÖSUNG ---

- Planung - Beratung - Betreuung - Installation -
von nachrichtentechnischen- und datentechnischen Netzwerken

Kastanienplatz 1
48301 Nottuln

Internet: [http:// www.faltmann.de](http://www.faltmann.de)
Tel.: 02502 - 901 552; Fax: 901 554



Schürmann

48301 Nottuln • Horst 18 • Telefon (02502) 62 12

**Frisches Geflügel und täglich
frische Eier direkt ab Hof!**

14-tägig mittwochs bin ich in Nottuln für Sie da!



Bekannt für
gute Hähnchen!

Gaststätte

Jägerhof Sendes

Heller 55 • 48301 Nottuln
Telefon 02502-63 72

Echt Westfälische Küche
für 15 bis 50 Personen
auf Anfrage.

Auch in diesem Jahr wieder
mit einem Veltins-Ausschank im
Ausstellungszelt der
Nottulner Kaufmannschaft!

Besuchen Sie uns!

Tore



Hallentore
Sektionaltore
Rolltore

Automatiktüren



für:
- Ladeneingänge
- Banken
- Krankenhäuser
- usw.

Schranken



für:
- Betriebseinfahrten
- Parkplätze
- Parkhäuser
- etc.

Antriebe



für:
- Hallentore
- Schiebetore
- 1- + 2-flügelige Drehtore
- Sicherheitstechnik

Zaunanlagen



für:
- Gewerbe- u. Privatobjekte
- Pfosten aus eigener Fertigung
- Bohrungen von Pfostenlöchern

ALLES AUS EINER HAND



Wedding GmbH

- Tore und Antriebe
- Zaunanlagen ■ Schranken
- Parkhaustechnik
- Automatiktüren

- Torprüfung +
Wartung nach UVV
- Montagen



Natürlich auch alles
mit Fernbedienung

Lise-Meitner-Str. - 48301 Nottuln
Tel.: (02502) 22 22-0 - Fax: 22 22-19



Münsterland-Grill

Inh. Margret Kober

- täglich wechselnder Mittagstisch
- hausgemachte Salate

48301 Nottuln · Telefon 0 25 02 / 76 87 · Öffnungszeiten: Mo.-Sa. 11.30-20.00 Uhr, So. 12.00-21.00 Uhr



regie direkt vom Hof ausüben. Damit hätte ich ein zweites Standbein, dass Sicherheit gibt", erklärt Kummann.

Damit liegt er im Trend. Kaum ein Landwirt will heute noch das Risiko eingehen, alles auf die Karte "Landwirtschaft" zu setzen. Die Unwägbarkeiten sind einfach zu groß. Zum einen kämpfen die Landwirte gegen einen ständig wachsenden Berg von Vorschriften an. "Wer schreibt, der bleibt", heißt es unter den Landwirten. "Pro Woche muss man mindestens vier bis fünf Stunden am Schreibtisch einkalkulieren", weiß Kummann. "Tendenz steigend." Nach BSE-Seuche und Schweinepest leitete Landwirtschaftsministerin Künast die Wende zur "gläsernen Produktion" ein. Theoretisch soll jeder Verbraucher nachprüfen können, welche Medikamente das Schwein, das nun als Stück Fleisch auf seinem Teller liegt, wann und wo bekommen hat. Für den Fleischesser mag das ein beruhigendes Gefühl sein. Für den Landwirt bedeutet es bürokratische Kleinarbeit und mit jeder zusätzlichen Verordnung steigen für ihn auch die Kosten. "Das ist Wettbewerbsverzerrung", klagt Tom Kummann. "Woanders haben es die Landwirte leichter und können deshalb auch billiger produzieren."

Auf der anderen Seite stehen der Markt und die Europäische Union. "Der Schweinemarkt ist zur Zeit relativ gesund", sagt Tom Kummann. Für ein Mastschwein bekommt man zur Zeit im Schnitt 130 Euro. Wie lange das so bleibt kann aber natürlich niemand sagen. Viele Landwirte fragen sich besorgt, was passieren wird, wenn im nächsten Jahr die osteuropäischen Bei-

trittskandidaten zur EU stoßen. Fleisch kann dort - nicht zuletzt wegen der oft lascheren Vorschriften - billiger produziert werden und wird möglicherweise die Preise drücken. Zudem geraten Subventionen der EU für die Landwirtschaft international immer mehr in die Kritik. Subventionsabbau könnte zum Beispiel dazu führen, dass bestimmte Mindestpreise von der EU nicht mehr garantiert werden können. Weitere Betriebe würden unrentabel, das Höfesterben ginge weiter.

In kaum einem Berufszweig müssen die Weichen für erfolgreiches Wirtschaften so früh gestellt werden wie in der Landwirtschaft. Familie Kummann hat rund 1.000 Mastschweine. Die Investitionen in Ställe, Geräte, Fahrzeuge etc. sind auf Jahre angelegt und werden über 10 bis 20 Jahre abgeschrieben. "Ich kann also nicht, wenn zum Beispiel der Preis für Schweinefleisch in den Keller geht, einfach sagen: So, ab morgen mache ich halt einen Milchviehbetrieb auf. Das ist nicht machbar", erklärt Kummann. Auch die rund 80 Hektar Land, auf denen die Familie Mais, Weizen, Gerste und Raps anbaut, sind genau auf die Bedürfnisse des Mastbetriebs abgestimmt. Mais, Weizen und Gerste werden an die Schweine verfüttert. Nur der Raps wird zur Produktion von Biodiesel verkauft.

Spätestens seit diesem Sommer beschäftigt noch ein dritter Punkt die Landwirte: das Klimachaos. Während viele Farmer in Ostdeutschland mehr als die Hälfte ihrer Ernte verloren und vor dem Ruin stehen, wurden die Landwirte im Nottulner Bereich von der Hitzewelle des Sommers

BESSER LERNEN NA KLAR!



- Nachhilfe in fachbezogenen Minigruppen
- Individuelle Lernberatung

Holen Sie sich den kostenlosen Lernkalender 2004

☎ 0800 / 111 12 12 gebührenfrei

Nottuln, Stiftsstraße 3
persönliche Beratung: Mo 14.00-17.00 Uhr
☎ 0 25 02/22 21 10 oder 0 25 94/8 56 73

www.nachhilfe.de

Nachhilfe mit System



STUDIENKREIS

Wasser im Garten

Vom kleinen Quellstein bis zum Gartenteich

Gartengestaltung Martin Uphoff

Gärtnermeister
Garten- und Landschaftsbau



- Beratung, Planung
- Neuanlagen, Teilsanierung
- Hecken-, Strauch- und Baumschnitt
- Blaufächchenbearbeitung
- Pflasterungen
- Bepflanzungen
- Zäune
- Holzterasse

Service rund um den Garten

Coubertinstraße 52 · 48301 Nottuln
Tel. 0 25 02 / 14 38 · Mobil 01 72 / 5 22 31 21

Gaststätte - Restaurant Haus Waltering

Mittags- & Abendtisch

Saisonale & westfälische Spezialitäten
Party- & Bankett-Service (auch außer Haus!)
Wurstwaren aus eigener Herstellung!

Ihre Feier bei uns in "guten Händen"!

Allen Gästen, Freunden & Bekannten
wünschen wir schöne Martini-Tage!

Internet: www.waltering.de
e-mail: info@waltering.de

Donnerstag's Ruhetag
48301 Nottuln - ☎ (02502) 93 84
Draum 105 - (Strecke Nottuln-Billerbeck)

Martini-Montag geschlossen!

Wir helfen Ihnen bei der Gestaltung Ihrer Lebensräume



Textile
Innenausstattung

- Dekorationen
- Sonnenschutz
- Fußbodenbeläge
- Wandbespannungen
- Accessoires
- Teppiche
- Polster
- Service

David Clark
Raumausstatter
Meister

Mauritzstraße 17 · 48301 Nottuln
Telefon 0 25 02/2 27 39 33
Fax 0 25 02/2 27 39 34
Mobil 01 60/96 26 92 61



METALLBAU
DESIGN - MÖBEL
SCHWEISSTECHNIK

48301 Nottuln Tel. 0 25 02 / 2 52 34

www.metall-design-siems.de
rsiems@t-online.de

■ Vordächer	■ Treppen
■ Handläufe	■ Balkone
■ Brüstungen	■ Innenausbau
■ Skulpturen	■ Sonderanfertigungen

individuelle Anfertigung von Metallelementen aus Edelstahl, Stahl und Aluminium. Vom Entwurf über Planung, Statik bis zur Endmontage alles aus einer Hand.

WERSTATT FÜR
INNENAUSBAU
UND
RESTAURIERUNG

Tischlerei Leifeld-Strickeling

- Beratung
- Planung
- Entwurf
- Ausführung

Küchen · Einbauschränke · Schrankwände
Phonomöbel · Fenster und Haustüren
Treppenanlagen · Innentüren
Fertigparkett · Vertäfelungen
Decken · Trockenbau

48301 Nottuln · Stockum 7
Fax 95 62 · Telefon (0 25 02) 85 74

Besuchen Sie unseren Stand auf der Gewerbeschau im Zelt der Kaufmannschaft!



Garten- und Landschaftsbau

Kaminholz und
Mulchmaterial
zu verkaufen!

Pflasterungen
Trockenmauern
Bepflanzungen
Holz im Garten
Baum- und
Strauchschnitt
Fällung/Rodung
Teiche

48301 Nottuln
Martinistraße 34
Fax 2 53 73
Tel. (025 02) 2 59 73



Häusliche
Kranken- und Altenpflege

Notfall-Hotline: 0171 / 14 28 619
www.pflegedienst-frieling.de

Maria Frieling Tel. 15 14
Nottuln
Martinistraße 26 · Fax: 02502 / 22 45 44

nicht so hart getroffen. Die Dürre war hier noch erträglich. "Zudem haben wir in Hövel einen recht lehmigen Boden, der das Wasser besser hält", erklärt Kummann. Ernteeinbußen hatten Nottulner Bauern kaum zu beklagen. Doch was passiert, wenn der von Menschen verursachte Treibhauseffekt zu noch stärkeren Wetterkapriolen führt? Was passiert, wenn die Prophезеиungen vieler Klimaexperten eintreten und extreme Wetterlagen wie Dürren, Unwetter und Hochwasser in den kommenden Jahrzehnten viel öfter eintreten als bisher? Fragen, die heute noch niemand beantworten kann. Tom Kummann jedoch braucht eine Perspektive für die nächsten 50 Jahre. Ein zweites Standbein ist da eine gute Sache.

Würde er - trotz aller Risiken - anderen Söhnen von Landwirten ebenfalls empfehlen, den Hof der Eltern weiterzuführen? "Das muss jeder für sich entscheiden. Es hängt von sehr vielen Faktoren ab", wagt Kummann keinen allgemein gültigen Rat. Aber einen Tipp hat er dann doch noch parat: "Wenn man sich für die Landwirtschaft entscheidet, muss man es mit ganzem Herzen tun. Sonst tut man sich selbst und dem Hof keinen Gefallen."

Daten, Entwicklungen, Trends:

Das Auf und Ab der Landwirtschaft in Nottuln und im Kreis Coesfeld

Der tiefgreifende Strukturwandel in der Landwirtschaft hat auch im Nottulner Bereich seine Spuren hinterlassen. Die Landwirtschaftskammer Westfalen-Lippe verfügt zwar nicht über auf die einzelnen Gemeinden aufgeschlüsselte Statistiken, aber doch über sehr präzise Zahlen zur Entwicklung im Kreis Coesfeld: Während 1949 auf dem Gebiet des heutigen Kreises (damals gab es neben dem Kreis Coesfeld auch noch einen eigenständigen Kreis Lüdinghausen) noch über 8.000 Höfe gezählt wurden, sind es heute noch rund 2.500. Allein in den letzten zehn Jahren verlor der Kreis fast 700 Betriebe - jeden fünften Hof! Ein Zeichen dafür, dass ein Ende des Höfesterbens noch nicht absehbar ist. "Höfesterben" - ein Begriff, den Dr. Reinhard Mantau, Landwirtschaftsdirektor der Kreise Coesfeld und Recklinghausen, nicht so gerne hört: "Die Situation ist nicht so dramatisch, wie es dieser Begriff suggeriert." Schließlich existiere der Hof selbst ja weiter. Er wird lediglich nicht mehr bewirtschaftet und das zugehörige Land wird in der Regel an benachbarte Betriebe verpachtet.

Doch es gibt auch noch eine Zwischenlösung zwischen "Landwirtschaft pur" und Aufgabe des Hofes: Während vor gut 50 Jahren landwirtschaftliche Betriebe noch als Haupterwerbshöfe mindestens eine ganze Familie beschäftigten, werden heute schon über die Hälfte der Höfe im Kreis als

**ELEKTRO
OTTO**

GmbH

- Telefon/Sat-Anlagen - Kundendienst
- Elektroinstallation - Planung - und Ausführung
- Elektroklein - und Großgeräte - Spielwaren

Dülmener Straße 3 · 48301 Nottuln
Tel.: 02502 / 425 - Fax: 02502 / 9793

Martini-Sonntag geöffnet!

**Bioland
Gärtnerei
Neiteler**

frisches Gemüse aus
den Baumbergen

*Donnerstags auf dem
Wochenmarkt in Nottuln*

48301 Nottuln · Baumberg 68 (Nähe WDR-Sender)
Telefon (02543) 336
Verkauf: dienstags u. freitags von 9.30 - 13.00 u. 14.00 - 18.00 Uhr
Auch auf dem Wochenmarkt in Münster, Domplatz
*Kontr. nach Bioland und EWG Richtlinien

HOLTKAMP
Stahlkonstruktionen

Dach- und Wandsysteme
für
Industrie und Handel
• Hallenbau • Kran- und Toranlagen
Otto-Hahn-Str. 33 • 48301 Nottuln
Tel. (025 02) 94 17-0 • Fax 94 17-25

Beratung
Frisuren
Inspiration
Kreatives Handwerk

Frisör Hardt
DAMEN & HERREN SALON

48301 Nottuln · Kastanienplatz 13 · Telefon (02502) 437

WER MEHR VERSTEHT...
HAT MEHR VOM LEBEN!

Diva



10 Jahre
SICH WOHNEN DAZUGEHÖREN **PRO AKUSTIK!**
BEI UNS IN NOTTULN

GROSSE JUBILÄUMS-TESTAKTION

Sie sind eingeladen:
machen Sie bei uns Ihr
kostenloses Hörprofil und
testen Sie Senso Diva!

Gleich vormerken:
vom 06.10. bis 31.11.03
Senso Diva GRATIS TESTEN!

Unser Nachlass für Sie: **50€** für jedes Gerät
der Firma Widex micro-technic! Nur bei:



Hörakustik
Inh. Kempkes + Groß oHG
Hör-Akustiker-Meister

Stiftstr. 12 · D-48301 Nottuln
Telefon 02502/222750
Telefax 02502/222752

**Sie erreichen uns auch in
Dülmen, Gescher, Coesfeld
und Münster-Hiltrup**



Damen- und Herren-Salon
Haverbeck
 Parfümerie · Kosmetik

48301 Nottuln · Stiftsplatz 1 · Tel. 63 24

Anno 1962
Antiquitäten
 Kunstgewerbe
 An- und Verkauf
R. Gausepohl
 Liebigstr. 20 · 48301 Nottuln
 Tel: 02502/526 · Mobil: 0172/38 43 979
 Besuchen Sie uns in unserer **Ausstellung!**



Der Mais ist reif für die Ernte. Heinrich Buxtrup, LOV-Vorsitzender (links) und Ortslandwirt Heinrich Frie testen die Kolben.

Nebenerwerbshöfe geführt. Knapp 1.200 Haupterwerbsbetrieben stehen heute 1.400 Nebenerwerbshöfe gegenüber. Haupterwerbsbetriebe verfügen im Schnitt über vier Mal soviel Fläche wie die Nebenerwerbshöfe. Die typische Entwicklung: Der Sohn eines Landwirts macht nach der Schule zunächst eine Ausbildung in einem nicht landwirtschaftlichen Beruf. Da Betriebe mittlerer Größe heute aufgrund der modernen Technik problemlos von einer Person bewirtschaftet werden können, wird der Sohn nicht auf dem Hof gebraucht, solange die Eltern ihn noch bewirtschaften können. Er bleibt also nach Abschluss seiner Ausbildung zunächst in dem erlernten Beruf und will diesen - oft auch wegen der besseren Einkommensperspektiven - nicht sofort an den Nagel hängen, wenn die Eltern später in den Ruhestand gehen. Trotzdem will er aber auch den Hof nicht aufgeben. Einziger Ausweg: Er macht aus ihm einen verkleinerten Nebenerwerbshof und führt ihn sozusagen als "Hobby" - neben dem eigentlichen Job - weiter. Ein konkretes, in dieser Zeitung vorgestelltes Beispiel ist der Landwirt Hermann Jansing.

Als Haupteinkommensquelle dient die Landwirtschaft im Kreis Coesfeld noch gut 4.000 Menschen, was immerhin knapp 5 % aller Erwerbstätigen im Kreis entspricht. Damit liegt der Kreis Coesfeld im gesamten Landschaftsverband Westfalen-Lippe sogar noch an der Spitze. Im Durchschnitt leben hier nur 2 % von der Landwirtschaft, im Schnitt Nordrhein-Westfalens sind es sogar nur 1,5 %. Noch in den 40er Jahren waren gut 620.000 Menschen in Westfalen-Lippe auf Bauernhöfen beschäftigt - das waren damals rund 12% der Bevölkerung. Die Gründe für diesen rapiden Rückgang liegen nicht nur im Höfesterben, sondern auch darin, dass



Brandheiße Urlaubslektüre.

Vorsicht, bei diesen Gratis-Bestsellern packt Sie gleich die Reiselust. In den neuen Reisekatalogen steckt alles, was Sie an Urlaub lieben: Romantik, Emotionen, Spannung, Träume und immer mit Happy end. Kommen Sie vorbei. Unsere Experten nehmen sich gerne Zeit für Ihre Reisewünsche.

**Reisebüro
Schlagheck
Lufthansa
City Center**

Heriburgstr. 8, 48301 Nottuln,
 Tel. (02502)23010, Fax 230111
Info@Reisebuero-Schlagheck.de
www.Reisebuero-Schlagheck.de

Mein  **Lufthansa
City Center** **Reisebüro**
 Hier buchen Sie alles!

LTG JÖDICKE

- | | |
|-----------------------|---------------------------|
| ■ Leckortung | ■ Burgstraße 5 |
| ■ Thermografieservice | ■ 48301 Nottuln |
| ■ Gebäudetrocknung | ■ Tel. 0 25 02 - 22 23 24 |
| ■ Rohrreinigung | ■ Fax 0 25 02 - 22 24 24 |

Lassen Sie sich als Kassenpatient doch einfach besser behandeln.

Einfach mehr Leistung – das erwartet man von seinem Schutzengel und von maßgeschneidertem Versicherungsschutz im Krankheitsfall. Und den bestimmen Sie bei uns auch als Kassenpatient ganz individuell – mit der UKV Krankenzusatzversicherung.

www.provinzial-online.de



Heinz Göcke



Michael Göcke

Diplom-Versicherungsbetriebswirte
 Daruper Straße 35, 48301 Nottuln

☎ 0 25 02 / 70 71 u. 2 33 70, Fax 0 25 02 / 71 23

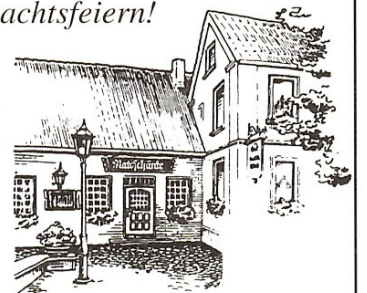
Immer da, immer nah. **PROVINZIAL**
 Versicherung der Sparkassen

Lust auf was Neues? Erweiterte Speisekarte jetzt bei uns!

Wir empfehlen uns
für Ihre Weihnachtsfeiern!

R Böcker Menke
atsschänke

Treffpunkt
für jung und alt



www.boecker-menke.de Kirchstraße 2, 48301 Nottuln
 Telefon 0 25 02/93 08

Sekt- und Weinfachgroßhandlung Münsterkötter

Antonistraße 24 · 48301 Nottuln

Spezialist für:
 alle europäischen Anbauggebiete
 hochwertige Lagensekte

Lieferant für:
 private und betriebliche Festlichkeiten
 individuelle Hausmarken

Verkauf direkt ab Lager u. Zustellservice
 Telefon: 0 25 02/67 72 o. 72 00
 Telefax: 0 25 02/ 82 34 o. 72 00



**Traumküchen nach
Ihren Wünschen!**

**KÜCHEN
WILLEMSSEN**

Marken + Ideen + CAD-Planung + Einbau
Appelhülsener Straße 22 • 48301 Nottuln
Tel. 0 25 02 / 17 30



BAUTENSCHUTZ WIEDEMHÖVER

Alt fugenerneuerungen
Restaurationen
Fugarbeiten
Gebäudeabdichtungen

Fassadendurchfeuchtungen
Druckwasserriß-
verpressungen
Dehnungsfugen

A. Wiedemhöver
Appelhülsener Straße 57
48301 Nottuln
Telefon (0 25 02) 5 69

kaum ein Hof noch Arbeitskräfte außerhalb der Familie benötigt. Waren in den 40er Jahren noch im Schnitt vier Menschen auf einem Hof beschäftigt, sind es heute in der Regel noch ein bis zwei. Allein in den 90er Jahren sank die Zahl von Arbeitskräften, die nicht zur Familie gehörten, im Kreis Coesfeld um 11% auf rund 700. Nur knapp 300 von ihnen haben eine volle Stelle. "Hier in Nottuln gibt es fast keinen Hof mehr, der noch Arbeitskräfte außerhalb der Familie braucht", fasst Heinrich Buxtrup, Vorsitzender des LOV Nottuln, die hiesige Situation zusammen.

Dies hat eine Menge mit den Verdienstmöglichkeiten in der Landwirtschaft zu tun. Ein kleines Beispiel: Für einen Doppelzentner Weizen (100 kg) bekam ein Landwirt in den 50er Jahren noch rund 50 Mark. Heute sind es - inklusive Ausgleichszahlungen - 14 Euro, also rund 27 Mark. Allerdings hat sich auch der Ertrag pro Hektar fast vervierfacht: Erntete ein Bauer um 1950 auf einem Hektar im Schnitt 24 Doppelzentner Winterweizen, sind es heute je nach Boden und Witterung 80 bis 95 Doppelzentner. Trotzdem verdient der Landwirt heute pro Hektar deutlich weniger als 1950. Denn heute bekommt man für rund 1.200 Euro (Ertrag pro Hektar) viel weniger als 1950 für rund 1.200 Mark. "Man denke allein daran, was damals landwirtschaftliche Maschinen, Dünger oder Arbeitskräfte gekostet haben", verdeutlicht Ortslandwirt Heinrich Frie. "Das ließ sich damals mit weniger Hektar bezahlen." Mit einer Steigerung der Ernteerträge muss wohl auch in Zukunft versucht werden, die schlechte Preisentwicklung etwas abzufedern. Allein in der vergangenen 15 Jahren konnten die



Kühe vor dem Hof Buxtrup

HUMBERG
HUMBERG Metall- & Kunstguß GmbH

Nottuln ist unsere Ausstellung

Auf Plätzen und Straßen stehen Historische Park- und Garten-Leuchten aus der Gießerei Humbert. Aus korrosionsfreiem Aluminium, handgegossen.

Unser Programm darüber hinaus ■ Poller
Absperrsysteme ■ Schilderanlagen ■ Beetein-
fassungen ■ individuelle Geländerelemente
■ Baumquartiere und
-schutzgitter ■ Stadtmobiliar
und Wartehallen
■ Sonderanfertigungen

Hausausstellungen:
Mauritzstraße 22
und Stevern 78



Leuchten nach Ihren Wünschen

HUMBERG Metall- & Kunstguß GmbH
Nottuln · Stevern · Tel. (0 25 02) 60 71 · Fax 60 72

Schöne Bücher.



Buchhandlung
Maschmann

Stiftsplatz 10 • 48301 Nottuln • Telefon 02502/1066



Sandstrahlarbeiten & Pulverbeschichtung

Ralf Humbert

48301 Nottuln • Stevern 78 • Tel. 0 25 02 / 83 27 • Fax 60 72
www.rh-sandstrahlarbeiten.de

Wir beschichten:

- Motorradrahmen
- Fahrradrahmen
- Auto- und
- Motorradfelgen und anderes mehr
- Motorradteile
- Autoteile

Außerdem bieten wir an:

- Sandstrahlen
- Glasstrahlen



**TERSTEGGE
NOTTULN**

Am Vogelbusch 8 • 48301 Nottuln
Tel. (0 25 02) 67 85 • Fax 9603

Planung und Ausführung von:

- Kaminen
- Klinker und Natursteinmauerwerk
- An- und Umbauten
- Pflasterungen
- Bad-Sanierung komplett!

**Aktuelle Mode in den
Größen 38 bis 52**

Martini-Sonntag

von 12.⁰⁰ - 18.⁰⁰ Uhr geöffnet

Besuchen Sie uns auf ein Glas Sekt.



Josef Wiegard

Stiftsplatz 2 (vor der Kirche) • Tel. 0 25 02 / 16 68

Wir haben jede Menge Zeit für Sie.

- Damen-Mode
- 14-tägig aktuelle neue Ware
- aktuelle Mode zu günstigen Preisen

**Martini-Markt-Angebot:
10% Rabatt**



**Fitness - Badminton - Bowling
Sauna - Aerobic - Tennis**



wir bieten Ihnen top aktuelle Sporthighlights
wie z.B. samstags Bundesligakonferenz ab
14:00 Uhr!
dienstags und mittwochs live UEFA Champions
League!

... und alles zu absolut fairen Preisen!!!

Rudolf-Harbig-Str. 22 - 48301 Nottuln - Tel. 0 25 02 - 22 15 11

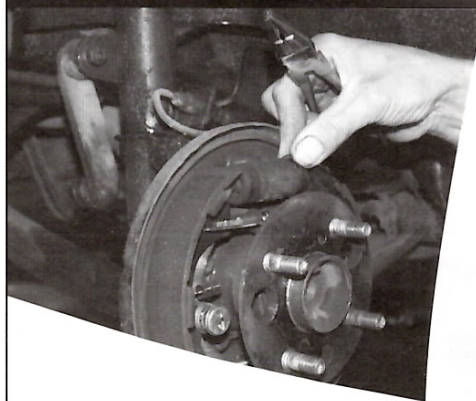
Erträge beim Mais, Winterweizen und Winterroggen in Westfalen-Lippe um im Schnitt 25% gesteigert werden. Allerdings hat diese Entwicklung natürlich auch einen Haken: Bessere Ernten drücken den Preis noch weiter - zumindest dann, wenn nicht gleichzeitig die Anbaufläche verkleinert wird. Ein Problem, dass Nottulner Landwirte jedoch nicht betrifft, da sie ihre Felder für die Versorgung des Viehs bewirtschaften. Dazu später mehr.

Die landwirtschaftlich genutzte Fläche im Kreis ist in den vergangenen Jahrzehnten vergleichsweise gering geschrumpft. Waren es 1950 rund 90.000 Hektar, die im Kreisgebiet von Bauern genutzt wurden, so sind es heute noch gut 79.000 Hektar. Das sind immer noch rund 71% der gesamten Fläche des Kreises Coesfeld. Unser Landkreis gehört damit zu den am meisten agrarisch geprägten in Westfalen-Lippe. Der Durchschnitt liegt hier bei 53%.

Große Verschiebungen gab es bei der Größe der Nutzfläche der einzelnen Betriebe. Höfe mit einer Gesamtfläche von weniger als 20 Hektar - sie stellten 1960 mit rund 46.000 Betrieben noch die große Mehrheit in Westfalen-Lippe - sind entweder aufgegeben worden oder sie haben Fläche hinzu gekauft bzw. gepachtet. Heute gibt es noch rund 12.000 solcher Kleinbetriebe. Es sind fast ausschließlich Nebenerwerbshöfe. Zugenommen haben hingegen bis 1990 die Höfe mit einer Fläche über 30 Hektar. Doch auch hier war die Grenze noch nicht erreicht, denn seit gut zehn Jahren gehen auch die Zahlen der Betriebe mit 30 bis 50 Hektar zurück. Wer heute

gewinnorientiert Landwirtschaft betreiben will, benötigt mehr als 50 Hektar, so die Faustregel. "Dafür sprechen allein schon die Maschinenkosten", erklärt Ortslandwirt Frie. "Bei kleinen Flächen unter 20 Hektar kostet der Einsatz einer Maschine pro Hektar ungefähr drei Mal soviel wie bei Großflächen um die 100 Hektar." Seit 1960 hat sich die Zahl der Höfe in der Kategorie über 50 Hektar auf 6.000 in Westfalen-Lippe gut versechsfacht. Diese relativ großen Höfe bewirtschaften zusammen rund 480.000 Hektar. Das ist gut die Hälfte der gesamten landwirtschaftlich genutzten Fläche in Westfalen-Lippe.

Die Maschinenkosten sind ein Grund für diese Entwicklung, ein anderer hängt eng mit der Viehhaltung zusammen. Das von einem Landwirt bewirtschaftete Land muss immer in einem ausgewogenen Verhältnis zu seiner Viehmenge stehen. Nicht nur, weil der Landwirt möglichst das gesamte Grundfutter für seine Tiere selbst anbauen möchte. Auch aus Umweltschutzgründen dürfen zum Beispiel bei einem Schweinemastbetrieb nicht mehr als 42 Tiere auf einen Hektar kommen. Ein Hof mit 1.000 Mastschweinen muss also mindestens über 24 Hektar bewirtschaftete Ackerfläche kommen. "Viele Betriebe in den oberen Klassen halten schon 2.000 oder noch mehr Mastschweine", erläutert Landwirtschaftsdirektor Mantau. Eine Menge, die einige Fachleute schon als notwendig erachten um auf lange Sicht wirtschaftlich arbeiten zu können. Betriebe in dieser Größenordnung müssen also über mindestens 50 Hektar bewirtschaftete Fläche verfügen. Mantau: "Der größte Teil befindet sich dann meistens



Servicestärke

Im Service sind wir stark!

In der Beratung beim Neu- und Gebrauchtwagenverkauf, bis zum Werkstattservice.
(Reparatur sämtlicher Fabrikate)

**AUTOHAUS
GEHRMANN GmbH**

Otto-Hahn-Straße 17
48301 Nottuln

Tel.: (0 25 02) 60 51

Internet: www.auto-gehrmann.de
e-mail: Service@toyota-gehrmann.de

IMPRESSUM

Herausgeber: **MGV NÖTTULN**,
gegr. 1860

Internet: **www.mgv-nottuln.de**

Gesamtredaktion: **M. Drees,
H. Schlüter,
H. Stipping**

Anzeigenredaktion: **R. Grafen**

Textredaktion: **H. Stipping**

Satz & Druck:

Lammers Druck
GmbH Coesfeld

Auflage: **4.900 Exemplare**

Material: **100% Recyclingpapier**

Haus Margarete

Heriburgstraße 15
48301 Nottuln
Tel. 0 25 02/8 08-0
Fax 0 25 02/8 08-99

Haus Stebertal

Stevern 58
48301 Nottuln
Tel. 0 25 02/13 63
Fax 0 25 02/32 64

Im **Haus Margarete** mit 63 und
im **Haus Stevertal** mit 36 Bewohnern
bieten wir pflegebedürftigen
Frauen und Männern Wohnung, Pflege
und Betreuung nach
dem Grundsatz:

*„Nicht nur dem Leben Jahre,
sondern auch den Jahren Leben geben.“*



- Sanitäranlagen
- Heizungsbau
- Öl- und
- Gasfeuerungen
- Kundendienst

48301 Nottuln, Auf dem Esch 17
Telefon (0 25 02) 557 · Fax 250 27

Ihre Zukunft

Werbung aus einer Hand



Ein gutes Produkt macht noch kein gutes Geschäft. Die Zukunft Ihres Unternehmens liegt auch darin, wie Sie sich und Ihr Produkt darstellen. Werbung aus einer Hand, von der Vorstufe über den Druck bis zur Veredelung macht Zukunft günstig, schnell & gut. Weniger macht einfach keinen Sinn.

Lammers Druck

GmbH

Buddenkamp 42a
48653 Coesfeld
Telefon:
0 25 41 / 970 - 100

Fliesen-Meyer

Wand - und Bodenfliesen • Verkauf und Verlegung

Nottuln

Liebigstraße 6 • Gewerbegebiet
Telefon (0 25 02) 65 58

Zimmerei
Bauschreinerei
Fenster und Türen

Moormann

GmbH & Co. KG

48301 Nottuln • Oststr. 14 • Telefon (0 25 02) 2 41 70 • Telefax 2 41 72

nicht im eigenen Besitz, sondern wird gepachtet. In erster Linie von Landwirten, die ihre Produktion eingestellt haben."

Reiner Ackerbau für den Direktverkauf lohnt sich heute erst ab rund 200 Hektar, so die Faustregel. Der Schwerpunkt des Ackerbaus liegt daher heute in den Großgrundbetrieben Ostdeutschlands. In Nottuln besitzt kein Landwirt eine so riesige Fläche. "Schon ab ungefähr 50 bis 60 Hektar gilt hier ein Hof als groß", sagt Heinrich Buxtrup. "Daher gibt es hier fast ausschließlich Viehbetriebe." Ein weiterer Grund liegt in der oft eher mäßigen Qualität des Getreides im Münsterland. Wegen der zumeist relativ feuchten Sommer ist das hiesige Getreide recht anfällig für Pilzbefall. Für die Brotproduktion lässt sich solches Getreide dann nicht mehr verkaufen, als Futtergetreide ist es aber problemlos einsetzbar.

In Buxtrup und Stevern überwiegen Milchviehbetriebe. Der Grund lag früher darin, dass die Böden hier schwerer zu beackern waren und sich daher am ehesten für Weideflächen anboten. Mit den modernen Maschinen von heute ist die Bearbeitung der Böden natürlich kein Problem mehr, aber die Tradition der Milchviehhaltung hielt sich hier bis heute.

In den meisten anderen Bauerschaften haben sich die Landwirte auf die Schweinemast oder die Zuchtsauenhaltung spezialisiert - das Kerngeschäft im Münsterland. Das Korn auf den Feldern um Nottuln dient überall ausschließlich als Futter für das Vieh der Bauern: Hauptsächlich Mais, Winterweizen und Wintergerste. Die meisten Landwirte können damit den Grundbedarf ihrer Tiere abdecken, nur das Ergänzungsfutter muss noch dazu gekauft werden.

Während noch vor 30 bis 40 Jahren jeder Hof ein paar Kühe, Schweine und Hühner hielt, hat heute jeder Betrieb einen klaren Schwerpunkt. Oft sind diese Schwerpunkte bestimmten Regionen zuzuordnen. Der Kreis Coesfeld gilt unter Landwirten schon fast als Synonym für die Schweinehaltung: Knapp 1.300 Betriebe mästen hier eine halbe Million (!) Schweine. Eine Verzwölfachung in 50 Jahren! Noch 1955 gab es im gesamten Kreisgebiet gerade einmal 40.000 Mastschweine - verteilt auf rund vier Mal so viele Höfe. Nicht ganz so enorm waren die Wachstumsraten bei den Zuchtsauen: Im Kreis Coesfeld halten rund 650 Betriebe 58.000 Zuchtsauen. 1955 waren es nur 15.000 insgesamt.

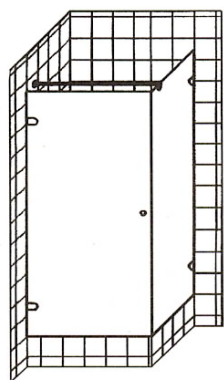
Damit ist unser Landkreis - zumindest was die Zahl der Mastschweine pro Halter betrifft - Spitzenreiter in ganz Westfalen-Lippe. Ein Mastschwein-Betrieb hat hier im Schnitt 400 Tiere. Kein anderer Kreis kommt auf so eine Quote. Die Viehmenge pro Halter hat sich bei uns in den vergangenen 15 Jahren mehr als verdoppelt! Auch was die Gesamtzahl der Mastschweine betrifft, ist der Kreis Coesfeld kaum zu schlagen. Nur der Kreis Warendorf übertrifft die Zahl von gut 500.000 noch um rund 50.000 Tiere.

Fast halbiert hat sich jedoch die Zahl der Mastsschwein-Betriebe im Kreis. Vor 15 Jahren gab es im Kreisgebiet noch knapp 2.400 Höfe mit Mastschweinehaltung, heute sind es 1.300. Damit liegt der Kreis Coesfeld voll im Trend. Fachleute der Landwirtschaftskammer rechnen damit, dass sich diese Entwicklung zunächst fortsetzt. Ihre Prognose: Von den rund 13.000 Mastschweinbetrieben heute werden die kommenden zehn Jahre nur 2.500 bis 3.000 überleben. Dann jedoch dürfte das Tal erreicht sein. Lang-

Glaserei Dondrup

... immer mit Durchblick

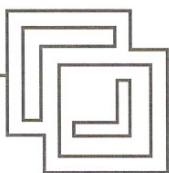
z. B. • Duschtrennungen



- Glasveredelung
- Reparaturverglasung
- Isolierverglasung
- Ganzglasanlagen
- Aufzugsverglasung
- Brandschutzverglasung
- Schaufensterverglasung
- Glasbauelemente
- Spiegel
- Glastüren
- Glasmöbel

Otto-Hahn-Straße 14
48301 Nottuln

Tel. 0 25 02-22 77 66
Fax 0 25 02-22 77 67
Mobil: 01 72-8 05 69 48



Vacker KG

Elektro Fernsehen • SAT

Dülmener Straße 2 • 48301 Nottuln
Tel. 0 25 02 / 64 18 • Fax 22 58 62
Technischer Kundendienst

SAT • TV • Video • HiFi

Technischer Kundendienst

ARENA DVD-5000 (EXCL)

Attraktiver DVD-Player mit exzellenter Bild- und Soundqualität. Wiedergabe von DVD, VCD, SVCD, CD-R/-RW, MP3-CD, CD und Kodak-Picture CD, 3D Surround Sound, Digital-Ausgang

EVP. 99,95 €

Martiniangebot: 74,95 €

Sicherheit statt Risiko.

TOYO. Nur im Reifenfachhandel.

ADACmotorwelt

Heft 10/00 Testurteil:

Besonders empfehlenswert

S 940, 195/65 R 15 T

STIFTUNG WARENTEST

GUT

Im Test: SNOWPROX S 940

10/00 test

www.toyo.de

SNOWPROX S 940

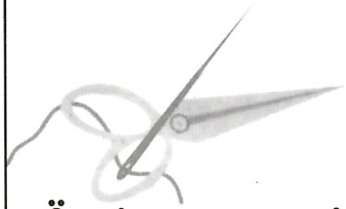


Reifen Kamps

REIFEN- UND FAHRZEUGSERVICE

Inh. Thomas Altepping
Lise-Meitner-Str. 2
48301 Nottuln
Tel. 0 25 02 / 30 66
Fax 0 25 02 / 38 88

TOYO
Die Reifenmacher



Änderungsschneiderei **BROCKHOFF**

- Eine ausgewählte
Kollektion namhafter
Marken-Dessous vorrätig •

Tel.: 02502 / 6891 • Pakenstraße 14
48301 Nottuln

Schuhreparatur **Schwering**

Kirchplatz 1 • 48301 Nottuln
Telefon 0 25 02 / 86 60



Öffnungszeiten:

Montag-Freitag 8.30-12.30 und 14.30-18.30 Uhr
Mittwoch Nachmittag geschlossen
Samstag 8.30-12.30 Uhr



Ackerbau mit 2 PS vor 60 Jahren.

fristig halten können werden sich nur Großbetriebe mit deutlich über 1.000 Mastschweinen. Die Mastschweinehalter im Kreis Coesfeld könnten hier noch glimpflich davon kommen, denn über ein Viertel der hiesigen Betriebe hat schon mehr als 600 Mastschweine in den Ställen. Rund 320.000 der insgesamt 500.000 Mastschweine kreisweit werden in einem der knapp 350 Großbetriebe gehalten. Doch auch bei diesen geht der Wachstumstrend unvermindert weiter. Viele Betriebe - auch in Nottuln - haben die 1000er-Marke schon durchbrochen.

Wie sind unsere Bauern denn ausgerechnet auf das Schwein gekommen? Einerseits hat das Schwein einige Vorteile: Es ist kein sehr arbeitsintensives Tier, weshalb sich eine Person problemlos um bis zu 2.000 Mastschweine auf einmal kümmern kann. Milchkühe zum Beispiel erfordern mehr Aufmerksamkeit. Andererseits erfordert die Schweinehaltung relativ viel Kapital. Die Stallungen müssen rundherum geschlossen und mit einem modernen Be- und Entlüftungssystem ausgestattet sein. "Schweine benötigen - ähnlich wie der Mensch - eine konstante Temperatur zwischen 18 und 20 Grad", erklärt Reinhard Mantau. "Rinder dagegen leiden nicht unter Kälte." Stallungen für Schweine sind daher vergleichsweise teuer. Heute muss man normalerweise 500 Euro pro Tier einkalkulieren. 1.000 Mastschweine verschlingen also auf einen Schlag eine halbe Million Euro! Eine Investition, die im Münsterland jedoch oft günstiger ausfällt, meint Mantau: "Unsere Landwirte sind unheimlich fleißig und zumeist auch handwerklich sehr geschickt. Die bauen große Teile ihrer Ställe selber und senken so die Kosten." Später haben sie dann den Vorteil, die pflegeleich-

Fortsetzung Seite 27

Orthopädie-Technik



Das Sanitätshaus

*Helpen ist
unser
Handwerk*

Helmut Gäher

Nottuln, Martin-Luther-Str. 21
Tel. 0 25 02 / 85 11 • Fax 70 30

Auch in Ihrer Nähe

Münster

Steinfurt-Borghorst

Havixbeck

Dülmen

Senden

- Prothesen
- Orthesen
- Bandagen
- Niederwaren
- Einlagen
- Kompressionsstrümpfe
- Rollstühle
- Krankenbetten
- Krankenpflegeartikel



Otto-Hahn-Str. 10 • 48301 Nottuln • Tel. 02502/94070
E-Mail: weno-nottuln.de • www.weno-nottuln.de

Industriemontagen
Verpackung
Textilverarbeitung
Lettershop
Mailing



Auch sonntags geöffnet

Nottuln • Steinstraße 65 • Tel. 518

Filiale: Lidl Markt • Tel. 6457

Filiale: Hanhoff 2 • Cafe-Bistro • Tel. 901654



Tagesfahrten Städte- und Studienreisen

2004

St. Petersburg

die Stadt der Zaren
27.7. - 4.8.2004



Unternehmen Sie eine Schiffs- und Busreise zu einer der schönsten Metropolen Europas. Unser Bus bringt Sie am 27.7.04 nach Rostock zum Fährhafen. Mit der schnellen und eleganten Finjet, der "Königin der Ostsee", genießen Sie eine bequeme und interessante Seereise. Sie sind in 2-Bett-Außenkabinen untergebracht. An Bord werden Sie während der Überfahrten mit Frühstücksbuffets und reichhaltigen Dinner verwöhnt. Am dritten Tag



erreichen Sie die Zarenstadt St. Petersburg. Sie wohnen in einem guten Mittelklassehotel mit HP. Mit unserem Bus und einem deutschsprachigen Reiseleiter unternehmen Sie eine Stadtführung und bekommen einen Eindruck von dieser Stadt mit ihren zahlreichen Sehenswürdigkeiten. Führungen in der Eremitage, dem Peterhof und die Besichtigung des legendären Bernsteinzimmers werden Sie tief beeindruckten. Eine abendliche Schifffahrt auf der Newa durch das "Venedig des Ostens" mit einer Folkloredarbietung wird sicher ein unvergessliches Erlebnis. Am 2.8.04 (7. Tag) steht Ihnen der Tag bis zum Nachmittag zur freien Verfügung. Unser Bus bringt Sie zum Fährhafen, Verabschiedung des Reiseleiters, Einschiffung, Dinner an Bord und Unterbringung in 2-Bett-Außenkabinen. Am nächsten Tag genießen Sie einen erholsamen Tag auf der Ostsee mit reichhaltigem Frühstücksbuffet und Dinner. Am 4.8.04 erreichen Sie Rostock. Nach dem Frühstück an Bord beginnt die Ausschiffung und unser Bus bringt Sie wieder sicher zum Ihrem Zustiegsort zurück.

Advent im Erzgebirge

2.12. - 5.12.2004

Erleben Sie den stimmungsvollen Advent im Erzgebirge. Sie besuchen den historischen Striezelmarkt in Dresden. Bei einer Erzgebirgsrundfahrt werden Ihnen viele Sehenswürdigkeiten gezeigt und in der Dämmerung fahren Sie durch die weihnachtlich reich geschmückten Orte. In Seiffen erleben Sie die Bergparade. Im Hotel werden Sie mit einem festlichen Programm auf die Weihnachtszeit eingestimmt.

Seniorengerechte Reise

Unsere

Fahrgäste reisen in einem modernen Reisebus. Mit bequemen Sitzen und Klapptischen, Fußstützen, Toilette und Klimaanlage. Im Bus wird nicht geraucht. Die Fahrt wird durch Pausen unterbrochen. Bei langen Anfahrten zum Zielort werden Zwischenübernachtungen eingeplant, um Nachtfahrten zu vermeiden. Während der Fahrt werden unsere Fahrgäste von einer Stewardess betreut und aus der reichhaltigen Bordküche mit einem Imbiss oder heißen und kalten Getränken verwöhnt. Für Übernachtungen werden gute Hotels gebucht. Sachkundige Reiseführer begleiten unsere Fahrgäste je nach Reiseprogramm vor Ort. Zustiegmöglichkeiten werden jeweils mit den Fahrgästen abgestimmt. Reiseunterlagen können kostenlos angefordert werden!

Komfort + Service + Sicherheit

Breslau

Riesengebirge, Oberlausitz
31.5. - 8.6.2004



Sie besuchen das Reich des Berggeistes Rübezahl - das Riesengebirge. Anreise bis Görlitz- Zwischenübernachtung, am nächsten Morgen Weiterfahrt bis Krummhübel. Unterbringung im guten Mittelklasse-Hotel mit HP. Sie unternehmen Ausflugsfahrten ins Riesengebirge zur Schneekoppe, Kirschberg, Schreiberhau, Weiterfahrt zur Besichtigung der Kirche Wang. Auf dem Weg nach Breslau besuchen Sie die Friedenskirche in Schweidnitz. In Breslau wohnen Sie im 4**** Hotel mit HP. Am nächsten Morgen erklärt Ihnen ein Stadtführer die Sehenswürdigkeiten der Stadt. Der nächste Vormittag steht zu Ihrer freien Verfügung. Am Nachmittag Weiterfahrt nach Görlitz. Am Abend begleitet Sie ein Nachtwächter durch die romantisch beleuchtete Altstadt von Görlitz. Am nächsten Tag unternehmen Sie eine Busfahrt durch die Oberlausitz. Hier sind die Sorben zu Hause. Sie werden viele Sehenswürdigkeiten kennen lernen. Sie übernachten noch einmal in Görlitz und treten am nächsten Tag die Heimreise an.

Kur-Urlaub in Siebenbürgen

12. - 30.03.2004

Lassen Sie sich im neu eröffneten Kur-Hotel in Siebenbürgen verwöhnen. Sie werden ärztlich untersucht und können Heilmassagen, Schlamm- u. Paraffinpackungen bekommen. Machen Sie sich fit bei Morgengymnastik, Wassergymnastik und in der Sauna. Das Thermal-salzhallenbad steht Ihnen unbegrenzt zur Verfügung. In Ihrer Freizeit können Sie mit uns Busfahrten durch die herrliche Landschaft zu den Sehenswürdigkeiten unternehmen. (Buchungen vor Ort.) Für eine erholsame Hin- und Rückfahrt werden jeweils zwei Zwischenübernachtungen eingeplant.

4 Tage Flandern

19.04. - 22.04.2004

Mittelalter wie im Bilderbuch! Die beiden schönsten und ältesten Städte Flanderns Gent und Brügge, einst lebhaft Handelsstädte, gelten heute als wichtige, erhalten gebliebene Zeitzeugen aus dem Mittelalter. Der Besucher fühlt sich auf Schritt und Tritt ins Mittelalter zurückversetzt. Erleben Sie selbst die typische Atmosphäre und den romantischen Zauber dieser Städte. Auf dieser Reise werden Sie auch Brüssel besuchen und viele Sehenswürdigkeiten bewundern können, denen Sie auf dem Reiseweg begegnen werden.

Tagesfahrten

24.04.04 Frühlingsfahrt zum **Keukenhof**

08.05.04 Zur Apfelblüte ins **Alte Land**

14.08.04 Heideblüte in der **Lüneburger Heide**

11.12.04 Weihnachtsmarkt **Aachen**

Die Programme dieser Reisen können bei uns kostenlos angefordert werden.

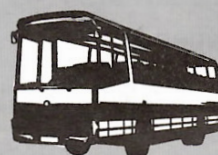
Wilhelm Jäger

Am Vogelbusch 3 • 48301 Nottuln

Tel. (0 25 02) 93 95 • Fax (0 25 02) 96 52

Funkt. (0172) 5 30 18 98

Jaeger-Reisen@t-online.de • www.jaeger-reisen.de.vu



JÄGER REISEN

arabesque

Ballett
Modern
Jazztanz

Guidrun Bauer

Liebigstraße 20 * 48301 Nottuln * 0 25 02 / 22 44 05



Spezialschuhe für Diabetiker und Rheumatiker



Orthopädische Schuhe nach Maß · Einlagen · Zurichtungen an Konfektionsschuhen



Orthopädie  Schuhtechnik

Hülsmeier

P am Haus

Auf der alten Breide 12 · 48301 Nottuln · Telefon 0 25 02 / 2 55 51

teren Tiere zu haben. "Da kann der Landwirt schon mal ein paar Tage weg-fahren und den Nachbarn bitten, die Fütterung für ihn zu übernehmen", sagt Mantau. "Bei Milchkühen zum Beispiel geht das nicht so einfach." So bleibt die Schweinehaltung im Kreis ein Sonderfall. In vielen anderen Bereichen, so zum Beispiel beim Rindvieh und bei den Milchkühen, sind die Zahlen im Kreis Coesfeld eher rückläufig: Knapp 1.000 Rinderhalter halten heute im Kreis 66.000 Rinder. Das sind rund 14.000 Rinder weniger als noch 1955. Noch viel deutlicher fällt der Rückgang bei den Milchkühen aus. 380 Milchbetriebe mit insgesamt 13.000 Kühen heute, stehen 37.000 Kühe auf dem Gebiet des heutigen Kreises Coesfeld 1955 gegenüber. Für die Zukunft gilt auch in Nottuln: Der Strukturwandel wird weitergehen. Aber die Chancen stehen gar nicht so schlecht, dass die Buxtrups, Büssings, Kummans und Co. noch ein weiteres Jahrhundert ihre Famili-entraditionen fortsetzen können. Denn - um es in Heinrich Buxtrups Wor-te zu fassen - Nottulner Landwirte sind zähl.



Eine Hochzeitsgesellschaft auf einem Hof in Nottuln (Die Fotos ab Seite 5 stam-men allesamt aus Privatbesitz bzw. sind vom Autor selbst erstellt worden)

Garten- und Landschaftsbau Ludger Benterbusch

Natursteinarbeiten
Gartengestaltung · Planung · Ausführung

Otto-Hahn-Straße 31 · Nottuln
Tel. (0 25 02) 2 52 37 · Privat (0 25 90) 18 05

Fuß Fit

Medizinische Fußpflege
auch für Diabetiker
Annette Krabbe

48301 Nottuln · Grüner Weg 34 · ☎ 02502 / 73 88

Termine nach Vereinbarung

Geschenkgutscheine für besondere Anlässe

Ergoline Sonnenstudio Las Palmas

Tel.: 02502/225019 · Tiefe Straße 3 · 48301 Nottuln
Mo-Fr 9⁰⁰ - 22⁰⁰ Uhr · Sa+So 9⁰⁰ - 20⁰⁰ Uhr

Schinken Waltering DIREKTVERKAUF

MONTAG · FREITAG

9.00 H - 13.00 H

14.00 H - 18.30 H

SAMSTAG

9.00 H - 13.00 H

SIEMENSSTRASSE 9

48301 NOTTULN

FON : 02502 / 6705

WWW.SCHINKEN-WALTERING.DE



Kellermann Mineralöle

Kartentankstelle

Heizöle

Kraftstoffe

Schmierstoffe

Waschanlage

H. Kellermann GmbH

Otto-Hahn-Str. 16-18 · 48301 Nottuln

Tel.: (0 25 02) 94 95-0

CONTAINER DIENST NOTTULN GMBH

Otto-Hahn-Straße 11
48301 Nottuln

Telefon
(0 25 02) 2 51 34

Telefax
(0 25 02) 2 51 36



aktiv markt

Kretschner

Nottuln
Hanhoff 9
 Tel. 0 25 02 / 83 45



Martinimarkt 7. - 10. Nov. 2003



- Martinszug - Große Martinikirmes
- Handwerk-, Handel- und Gewerbeausstellung
- Buntes Rahmenprogramm im Festzelt
- Ausstellung landwirtschaftlicher Maschinen und Geräte
- Musik und Unterhaltung in allen Nottulner Gaststätten

Putzgeschäft

Vacker

GmbH

Otto-Hahn-Str. 12
 48301 Nottuln
 Telefon (0 25 02) 72 33 / 76 36 / 99 78
 Telefax (0 25 02) 33 10

Ein starkes Immunsystem

schützt vor Infekten, Viren, Bakterien
 und vor Krebserkrankungen

Wir stärken Ihre Abwehr durch:

- Symbioselenkung
- orthomolekulare Therapie
- Thymustherapie
- Aufbaukuren

sana M®
 Haus der Gesundheit

Kirchstraße 1 · 48301 Nottuln
 Tel. 0 25 02 / 2 50 60 · Fax: 0 25 02 / 2 42 32
 E-Mail: info@sana-m.de
<http://www.sana-m.de>

HANSER

Lackiererei

Unfallschädenbereinigung
 Transportservice · Fahrzeugaufbereitung
 Beschriftungen aller Art in Lack oder Folie
 Hanns-Martin-Schleyer-Str. 2 · 48301 Nottuln
 Tel. 02502 (901212) · FAX 901210

Erd-Abbrucharbeiten

Thomas Dondrup

48301 Nottuln · Am Vogelbusch 16
 Telefon 0 25 02 / 10 56

Änderungsschneiderei

für Damen & Herren
 fachgerechte Lederänderungen

Doris Köning

Kastanienplatz 12 · 48301 Nottuln

Tel. 0 25 02 / 16 14

Öffnungszeiten:

Vormittags
 Mo-Fr 9:00 - 13:00

Nachmittags
 Mo+Do 15:00 - 18:00



... gut beraten auf zwei Rädern

- Fahrräder – neu und gebraucht
- auf Wunsch individuell zusammengestellt – bis zu einer Rahmenhöhe von 68 cm –
- Reparaturservice für Fahrräder aller Hersteller
- Fahrradzubehör, Regenkleidung u. v. m.

Zweirad Hanning

Sascha Hanning

Burgstraße 8 · 48301 Nottuln

Tel. (0 25 02) 90 10 70 · Fax: (0 25 02) 90 12 50

Email: info@zweirad-hanning.de
 Internet: zweirad-hanning.de

Erdarbeiten aller Art

- Aufschottern von Einfahrten und Terrassen
- Bodenentsorgungen
- Kanalanschlüsse

Abbrucharbeiten aller Art

- Mauerwerk
- Beton
- Fundamente
- Terrassen



PORTRAIT

Werbung • Architektur
Food • Portrait • Akt
Kinder • Hochzeiten
Reportage

Gestaltung • Web-Design



Fotografie
Anne Steioff-Dold

48301 Nottuln
Stevern 2

Tel 0 25 02-22 24 50
Fax 0 25 02-22 24 60
fotoastd@aol.com

www.fotografie-anne-steioff-dold.de



Martinimarkt 7. - 10. Nov. 2003



Freitag, 7. November

17:30 Uhr Martinsspiel mit Martinszug

St. Martini-Bruderschaft

19:30 Uhr – Eröffnungsabend

Verkehrs- und Heimatverein Nottuln e.V.

Samstag, 8. November

15:00 Uhr – Offizielle Eröffnung des
Martinimarktes und der Martinikirmes

15:00 Uhr – Seniorennachmittag

Verkehrs- und Heimatverein Nottuln e.V.

im Saale Denter

Montag, 10. November

10:30 Uhr – Luftballonwettbewerb

Verkehrs- und Heimatverein Nottuln e.V.

unter Mitwirkung des

Männergesangsvereins Nottuln

Sonntag, 16. November

11:00 Uhr – Patronatsfest – Festhochamt

mit anschließendem Umgang um die

St. Martinus-Pfarrkirche

Weßling

Vermittlung von

- Immobilien
- Baufinanzierungen
- schlüsselfertiges Bauen

Nottuln • Daruper Straße 15 • Tel. 02502/9999 • Fax 9898

Lotto - Tabakwaren - Zeitschriften
Schreibwaren - Geschenkartikel

Andrea Abeling

Schlaunstraße 9

48301 Nottuln

Tel. 0 25 02 / 2 55 21 - Fax 0 25 02 / 2 55 22

Ihr Fachgeschäft in Nottuln für:

- Zeitschriften
- Pfeifentabak + Zubehör
- Zigarren + Zigarillos
- Raucherbedarf

„Wir wünschen Ihnen einen schönen Martinimarkt!“

Raumausstattung Dieter Laakmann

Gardinen
Sichtschutz
Sonnenschutz
Polsterarbeiten
Bodenbeläge



Kirchstraße 7 Telefon 0 25 02 / 426
48301 Nottuln Handy 0173/271 19 72

City-Videothek

... die Top 50 Filme...

... über 50 Computerspiele...

... über 200 Playstationspiele...

... DVD...

... und rund 2000 weitere Videos...

Öffnungszeiten:

Mo.Fr. 10.00-12.00

15.00-21.00

Sa. 10.00-21.00

Martin-Luther-Str. 8 • 48301 Nottuln • Tel. 02502 / 14 64 • Fax 90 11 08 80



...wir meistern Bad und Heizung

Haustechnik Wewering GmbH
Hanns-Martin-Schleyer-Str. 1 • Nottuln
☎ (0 25 02) 22 41 00

Omnibusbetrieb Elpers



*Modern
reisen -
Busreisen*

Studienreisen ♦ Gesellschaftsfahrten ♦ Tagesausflüge

Büro: Oberstockumer Weg 45 · Betrieb: Siemensstraße 11 · 48301 Nottuln · Telefon (0 25 02) 71 90 · Telefax (0 25 02) 99 64

Exclusive Menüs
für Gesellschaften
bis 60 Personen!

Öffnungszeiten
Mittwoch - Sonntag
ab 11.30 Uhr

»Im Herzen der Baumberge«
Leopoldshöhe
Restaurant & Café

- Erstklassige Speisen à la Carte
- Brot und Kuchen aus eigener Bäckerei
- Hausmacher Wurst- und Schinkenspezialitäten

Petra & Jürgen Dondrup
48301 Nottuln · Leopoldshöhe 7 · Telefon 0 25 02 / 4 95

Wir empfehlen
uns für Ihre
Weihnachtsfeier.
Jetzt auch am
1. und 2. Weihnachtstag
sowie Neujahr geöffnet
Tischreservierung erbeten

• Mittagstisch von
11.30 - 14.30 Uhr

• Abendessen à la carte
ab 17.30 Uhr



WESTFALEN
Tankstelle · Autoservice

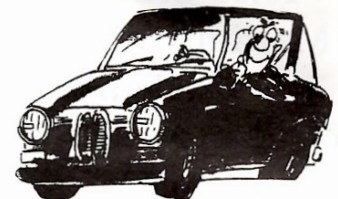
Potthof 14 · 48301 Nottuln

Andreas Thiemann

Wagenpflege · Reifenservice · Batteriedienst

Komplette Winterräder im Angebot

Service rund ums Auto · Shop
TÜV-Vorbereitung und -Vorführung



Telefon (0 25 02) 98 08
Fax (0 25 02) 22 19 33

Meister-
haft



KFZ-MEISTERBETRIEB Eustermann

Otto-Hahn-Str. 14 · 48301 Nottuln
Tel. 0 25 02 / 22 17 77



KFZ-Reparaturen für alle Fabrikate

Unser großes Meisterhaft-Leistungsangebot – immer in bewährter Qualität:
Der perfekte, freundliche Service rund um Ihr Auto.

Gesund sein an Körper, Geist und Seele !

Gönnen Sie sich eine **Ganzkörper-Wohlfühl-Behandlung**,
die eine **Pneumatron-Rückenmassage**, eine intensive
Körperstraffung und eine **Ayur-Veda-Teilmassage**
beinhaltet. Oder lassen Sie sich diese schenken!
Kosten für diese 1-stündige Behandlung: 75,00 €.

STÜCKEN SCHNEIDER
MAGDALENE
KOSMETIK

Tel: (0 25 02) 26 21 21
www.sie-bleiben-schoen.de

Die wahre **Aloe Vera**, zur Stärkung Ihres Immun-Systems,
nicht nur im Winter. Das **geniale Vital-Gemüse**, dem die
Sonne mehr als 400 Inhaltstoffe zur Förderung Ihrer
Gesundheit, Vitalität und Fitness mitgegeben hat.
Für die geistig-seelische Weiterentwicklung: Lebensberatung,
Meditation, **Spiel der Wandlung**, GmG-Studienkreis.

Sind Sie daran interessiert, Wege zu
innerer und äußerer **SCHÖNHEIT**,
körperlichem **WOHLBEFINDEN**,
sichtbarer **FREUDE** und friedlicher
HARMONIE kennen zu lernen?

Lebensberatung

100-PRO...für die Liebe

Hilla Hanning-Neveling

Tel: (0 25 02) 22 23 23

info@100-pro.de • www.100-pro.de

Adventsmärkte

ab/bis Nottuln

29.-30.11. Erfurt+Rotenburg/Fulda € 77,-
29.-30.11. Hamburg+Lübeck € 69,50
06.-07.12. Celle + Bremen € 77,-
13.-14.12. Deidesheim+Heidelberg € 69,50

Club Reisen 2004

jetzt buchen!

**Reisebüro
Janning**

Stiftsstraße 29 - 48301 Nottuln
Telefon (02502) 14 50

5 Tage
Wien nur € 229,-

30.11.-04.12.2003
28.03.-01.04.2004
Busreise ab Nottuln, 4 x ÜF
Trend Hotel Bosei****

3-Tage Wochenendreise
Grüne Woche Berlin
23.-25.01.04 € 139,-

Busreise ab Nottuln, 2 x ÜF im
Holiday Inn Schönefeld, Stadtrundfahrt,
Transfer Messe und
Ausflug Potsdam inklusive